

015 (476)

05  
3919  
35-167  
а

БЕЛАРУСКАЯ ДЗЯРЖАЎНАЯ БІБЛІОТЭКА

БЕЛАРУСКІ АДДЗЕЛ. МАТАР'ЯЛЫ І КАТАЛЁГІ № 3

# Л Е Т А П І С БЕЛАРУСКАГА ДРУКУ

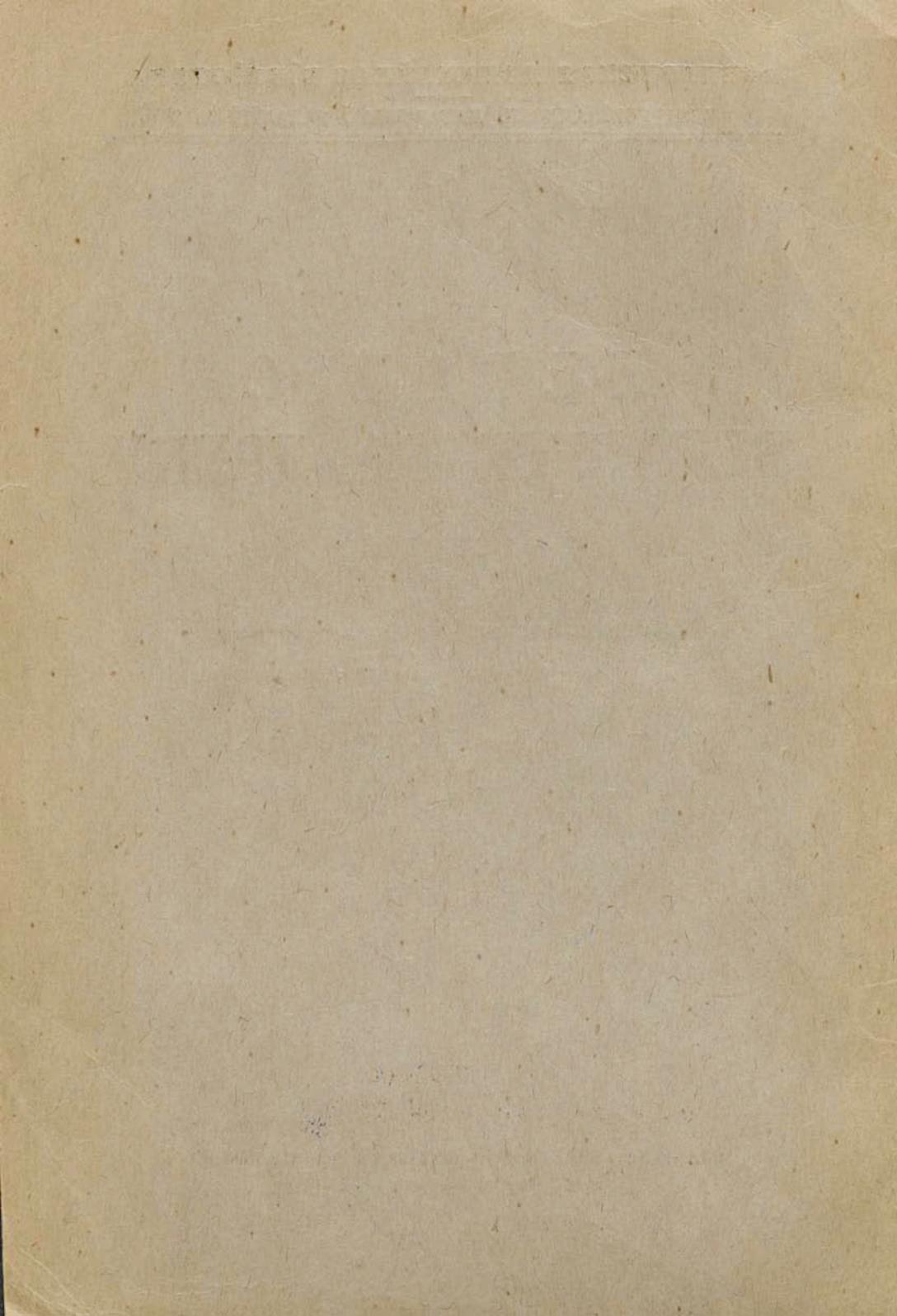
ЧАСТКА II

Паасобныя выданьні на беларускай мове

(З дадаткам проклямацый і адозваў 1863 і 1905 г.)

1835 — 1916 г.г.

ВЫДАЊНЕ БЕЛАРУСКАЙ ДЗЯРЖАЎНАЙ БІБЛІОТЭКІ  
М Е Н С К — 1 9 2 9



015 (426)

05  
3912 a

БЕЛАРУСКАЯ ДЗЯРЖАЎНАЯ БІБЛІОТЭКА  
БЕЛАРУСКІ АДЗЕЛ. МАТАР'ЯЛЫ І КАТАЛЁГІ № 3

---

# Л Е Т А П І С БЕЛАРУСКАГА ДРУКУ

ЧАСТКА II

Паасобныя выданьні на беларускай мове

(з дадаткам проклімацый і адозваў 1863 і 1905 г.).

1835—1916 г. г.

БИБЛИОТЕКА  
Академии наук БССР

ВЫДАЊНЕ БЕЛАРУСКАІ ДЗЯРЖАЎНАЙ БІБЛІОТЭКІ  
М Е Н С К — 1 9 2 9

Нацыянальная  
бібліятэка  
Беларусі



Надрукавана ў друкарні  
Беларускага Дзяржаўнага  
—) Выдавецтва (—  
Заказ 3.175 — 800 экз.  
Галоўлітбел 840.



Гэты сшытак „Летапісу беларускага друку“ ахапляе выданьні на беларускай мове з 1835-г. да 1916 уключна і разам з выдадзенымі раней ч. III (паасобныя выданьні за 1917—1924 г. г.) і ч. IV (пэрыодычны друк) рэгіструе кніжную прадукцыю на сучаснай беларускай мове да 1925 г., калі яна пачала апісвацца ў бягучым органе дзяржаўнай бібліяграфіі БССР— „Летапісу белар. друку“ кніжнай палаты пры Беларускай Дзяржаўнай Бібліятэцы.

Сшытак першы гэтай сэрыі будзе прысьвечаны старадрукам і мае быць выдадзены пазьней.

Як і папярэднія сшыткі „Летапісу“, гэты складзены на падставе матар’ялаў Бел. Дзярж. Бібліятэкі, а таксама часткова прыватных збораў. Кнігі, якія апісаны паводле літаратурных крыніц, адзначаны зоркай. Цана і тыраж, калі яны ня былі паказаны на кнізе, пастаўлены па „Кніжнай Лётописи“, якая выдавалася „Главнымъ Управленіемъ по дѣламъ печати“ і па справаздачах выдавецтваў.

Гэты сшытак, як і ранейшыя, складзены загадчыцаю беларускага аддзелу Дзярж. Бібліятэкі Ю. Я. Бібіла.



**Паасобныя выданьні на беларускай мове  
1835—1916 г.г.**

1. [ . . . ]  
1906.—Аб чым у нас цяпер гаманяць—Борисовъ, типо-  
лит. С. Ю. Каждана. 16°. 24 стар.
2. [Аб зачыненныі касцёла ў Крожах у 1893 годзе]—S. 1.  
et a. 16° 8 star.  
Пачатак: „Naspadary, dla was piszym heta apawiadannie.  
Peùnie jeszcze nia ùsie czuli ab tym, jak carskija sùhi  
muczuć i zdziokujutca nad tymi padùladnymi narodami, kato-  
ryja dziaržać weru niaprawostaùnuju“...  
Без загалюнае стар. і вокладкі. Акад. Е. Карскі („Бѣло-  
русы“ III, 3, с. 194) піша: „повѣствованіе о закрытіи  
костѣла въ Крожах приурочивается Ф. К. Богушевичу“.
3. **А. Гр. [Грыневіч, Антон]**  
[1909]—Як бараніцца ад халеры.—Вільня, выд-не „Нашае  
Нівы“ № 12, друк. М. Кухты. 8°. 2 стар. 1 кап.
4. **А. Нр. [Hryniewiç, Anton].**  
\* [1909]—Jak baranicca ad chalery.—Wilnia, wyd. „Našaje  
Niwy“. 8°. 2 star.
5. **А. І. [Ельскі, Александр]**  
1896.—„Выбираймасы у прочки!“ „Скарэй у Томскъ!“ Абъ  
тоя добра развѣдаў и разтлумачыў народу А. І.—Друка-  
вана у Пецярбурху 1896 року, тип. Е. Евдокимова, складъ  
глаўны у книжніцы Б. Адамовича у Мѣнску—Літоўскамъ.  
8°. 24 стар. 10 кап.
6. **А. І. [Jelski, A.]**  
1906—Nutarka ab tom' jakaja maja być „Ziemia i Wola“  
Sielskamu narodu. Praùdziwy obrazok żyùcom zniaty z cia-  
pieraszniaho žvećia wioski na Biełaj Rusi, daùniaj Krywi-  
czyźnia. Podaù A. J.—Drukowana ũ Wilni u drukarni Admunda  
Nowickaho. 8°. 31 star.

7. **А. І. [Ельскі, А.]**

1900.—Слова абь праклятай гарэлцы и абь жыцци и смёрци пьяницы. Добраму Беларускаму народу, на па-краплення яго души и розуму, разказаў прыцель яго попячиццаль трэзвасы А. І.—Друкавана ў Пицярбурху 1900 року, тип. инж. Г. Бернштейна. Склад глаўны у книжницы Яна Дубовика, у Мѣнску—Літоўскамъ. 8°. 9 стар. 3 кап.

8. **А. І. [Ельскі, А.]**

1895.—„Сынокъ!“ Разказъ зь праўдзивага здарення. Усімъ бацькамъ и дзѣцямъ для пярстроги. Падаў А. І.—С.-Пе-тербургъ, тип. Е. А. Евдокимова. 8°. 13 стар. 5 кап.

9. **А. І. [Jelski, A.]**

1908.—100 прыказак, zahadak, pryдумак i gawendaў, dla paзытку Bieларускаго (Krywickаго). narodu Sabraў A. I.—Wilnia, druk. Admunda Nawickаго 16°. 23 star. [1000 экз.].

10. **Амфітеатров.**

1912.—Хілібэртава пакута.—Верба.—Палятуха. [На вокл.: і Балотная царыца]. Вольны перэклад В. Л.—Вільня, выд. не „Нашай Нівы“, коштам Т. Г. друк. „Прамень“. 8°. 32 стар. 5 кап. [3000 экз.].

11. [ . . . ]

1914.—Arawiedannia i lehiendy wieršam roznyh aўtoroў.—Wilnia, Bieларускае Wydawieckaje Tawарыство, druk. Marcina Kuchty. 8°. 94+[1] стар. [25 кар. 3000 экз.].

Зьмест: Я. Купала: Роднае слова, пшчасьце.—К. Каганец: Сьцяты камень.—Б. Буцла: Курган.—Я. Колас: Матчына прычытаньне.—Я. Сьвятляк: З заробткаў.—Стары Улас: Не спанатрыў.—Я. Колас: Вылячыў.—А. Паўловіч: Сьмешны закон.—М. Арал: Доля жабрака. А. Гарун: Каму што.—Стары Улас: Год беларуса. Л. Лобік: Залом у жыцце.—Стары Улас: Тры злодзеі.—А. Гарун: Шчасьце Мацея.—Стары Улас: Кумоўскія магілкі.—Л. Лобік: Лекар—вядзьмар, Калядны вечар.—Стары Улас: Цікавы.

**Багушэвіч, Францішак гл.: Бурачок, Мацей і Рэўка, Сымон.**

12. **Беларус, Пётра.**

1914.—Якім Бяздольны. [Апавяданьне].—Вільня, Беларускае Выдавецкае Таварыства, друк. Марціна Кухты. 8°. 54 стар. 15 кап. [3000 экз.].

13. [ . . . ]

1911.—Беларускі Календар „Нашае Нівы“ на 1911 год. Вільня, друк. М. Кухты. 8°. IV+104 стар. 15 кап. [3000 экз.], (Год выданьня другі)

14. | . . .  
\* 1911.—Biełaruski Kalendar „Našaje Niwy na 1911 hod. Wilnia, druk. M. Kuchty. 8°. V+104 star. 15 kap. [3000 ekz.] (Hod wydawectwa druhi)
15. | . . .  
1912.—Беларускі Календар „Нашае Нівы“ на 1912 год.—Вільня, друк. М. Кухты. 8°. [4]+104+[16] стар. 15 кап. (Год выдавецтва трэці) [5000 экз.]
16. | . . .  
1912.—Biełaruski Kalendar „Našaje Niwy“ na 1912 hod.—Wilna, druk. M. Kuchty. 8°. 104+[16] st. 15 kap. [4500 ekz.] (Hod wydawectwa treci)
17. | . . .  
1913.—Беларускі Календар „Нашае Нівы“ на 1913 год.—Вільня, друк. М. Кухты. 8°. 106+[8] стар. 15 кап. [4500 экз.] (Год выдавецтва чацьверты)
18. | . . .  
1913.—Biełaruski Kalendar „Našaj Niwy“ na 1913 hod.—Wilnia, druk. M. Kuchty. 8°. 106+[8] star. 15 kap. [3500 eks.] (Hod wydawectwa ćaćwiorty)
19. | . . .  
1914.—Biełaruski Kalendar na 1914 hod.—Wilnia, wyd—wo Biełaruskaj Wydawieckaj Supolki, druk. M. Kuchty. 8°. 105+[15] star. 15 kap. [4000 ekz.] (Hod wydawiectwa piaty)
20. | . . .  
1914.—Беларускі Календар на 1914 год.—Вільня, выд-во Беларускай Выдавецкай Суполкі, друк. М. Кухты. 8°. 109+[11] стар. 15 кап. [6000 экз.] (Год выдавецтва пяты).
21. | . . .  
1914.—Беларускі Календар на 1915 год.—Вільня, выд-не „Беларускага Выдавецкага Таварыства“, друк. М. Кухты. 8°. 48+[6] стар. 10 к. [3000 экз.] (Год выдавецтва шосты)
22.  
\* 1914.—Biełaruski Kalendar na 1915 hod.—Wilnia, wyd-nie „Biełaruskaho Wydawieckaho Tawarystwa“. 8°. 48+[6] star. 10 kap. [3000 ekz.]
23. | . . .  
[1916].—Беларускі Календар на 1916 год.—Вільня. 8°. [14]+79+[1] стар. (Год выдавецтва VII)

24. [ . . .  
1916.—Біеіарускі Календар на 1917 год—Wilnia, druk. біеіарускај часопісі „Номан“. 8°. 48 стар. 40 фен. (20 кап.)
25. [ . . .  
1906.—Беларускі лемэнтар або Першая навука чытання—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“ № 3, друк. Пянткоўскага. 16°. 30 стар. 6 кап.
26. [ . . .  
1906.—Біеіарускі лемэнтар або пierszaja nawuka czytańnia. Piciaurburh, wyd-wa „Zahlane sonce i u nasze wakonce“, druk. K. Piantkoiskaha. 16°. 23 стар. 6 кап.
27. [ . . .  
1915.—Беларускіе жарты.—Мінск, выд-во „Вясёлкі“ № 1, электро-тип. Н. Нахумова. 16°. 32 ст. 10 кап. [5000 экз.]. Без загаловае старонкі.
28. [ . . .  
1912.—Беларускіе казкі. [На вокл.: Чэлавечае вока. Багатыр. Ведзьмар. Сямілетка. Вада памагла. Хаўрус. Куча грошы].—Вільня, выд-не „Нашай Нівы“, коштам Т. Г., друк. „Прамень“. 16°. 32 стар. 5 кап. [3000 экз.]
29. [ . . .  
1913.—Беларускіе песьні разложаныя на 4 галасы  
Ой ляцелі гусі.  
Дый куды ж ты.  
Дый пайду я лугам.  
Ды ужо сонейка.  
S. l. 16°. 16 асобн. лісткаў. Адна песьня у 4 галасох—  
10 кап. Кожны голас—3 кап.
30. **Bierozko, Henryk.**  
1911.—Pčalina—żywiołka małaja, a karyści daje mnoha.—Pieciarburh, „Zahlanie sonca i u naša wakonce“ druk. K. Piantkoiskaha. 8°. 100+[3] ст. 30 кап. [4000 экз.]
31. **Бірыло, Сьдэнка.**  
1915.—Стражнік. Апаведаньне.—Вільня, Беларускае Выдавецкае Таварыство, друк. Марціна Кухты. 8°. 31 стар. 10 кап. [2500 экз.]
32. **В. Л.**  
1914.—Miatawyja listoczki. [Apawiadańni].—Wilnia, wyd-nie „Bieіarusa“ № 4, druk. „Znicz“. 16°. 31 стар. 5 кап. [2000 экз.]  
Zmiest: Świataja. Hania. I dajszou tyki. Praūda. Zahnanaja. Na Nowy Hod. Na Hramnicznuju. Wialiki Post.
33. **Богдановіч, Максім.**  
1913.—Вянок. Кніжка выбраных вершоў.—Вільня, друк. Марціна Кухты. 8°. 117+[3] стар. [50 кап. 2000 экз.]

34. **Bonczkouski, D. ks.**  
1914.—Károtkaje wyjaśniennie abraadaŭ R. Katalickaho kaścioła. Z polskaho pieratłumaczyŭ X. — Wilnia, wyd-nie „Biełarusa“ № 5, druk. „Znicz“. 16°. 64 star. [10 kap. 5000 ekz.]
35. **Б. Р.**  
1916.—Śwlaty Jozafat Kuncewič. Napisaŭ *B. P.* — Wilnia, wyd-wo „Homan“ druk. M. Kuchty. 16°. 16 star.  
Без загалоўнае старонкі.
36. **Буйло, Констандыя.**  
1914.—Курганная кветка. [Вершы]. — Вільня, Беларускае Выдавецкае Таварыства, druk. M. Kuchty. 8°. 88 star. [15 кап. 3000 экз.]
37. **Бульба, А.**  
1911.—Колькі слоў аб дзявочай апараты на Беларусі.— Вільня, druk. Марціна Кухты. 16°. 12 star. [5 кап. 500 экз.]
38. **Buraczok, Maciej.**  
1891.—Dudka Biełaruskaja *Macieja Buraczka*,—Krakow, drukawau swaim kosztam Wł. L. Anczyc i S-ka 8°. V+72 star.
39. **Buraczok, Maciej.**  
1896.—Dudka Biełaruskaja *Macieja Buraczka*. Wydanie druhoje.—Krakau, drukawau swaim kosztam Wł. L. Anczyc i S-ka 8°. V+72+[1] star.
40. **Buraczok, Maciej (Bohuszewicz, Franciszk).**  
1907.—Dudka Biełaruskaja *Macieja Buraczka*. Wydanie trecciaje.—Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ŭ nasze wakonce“, druk. K. Piantkoŭskaha. 8°. 66+[1] star. 25 kap. (Biełaruskije piesniary. T. I.)
41. **Buračok, Maciej (F. Bahušewič).**  
1914.—Dudka Biełaruskaja. Wydanie čačwiortaje.—Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ŭ naše wakonce“ druk. K. Piantkoŭskaha. 8°. 63+[1] star. Cena załatoŭka (15 kap.)
42. **Бэлямі.**  
\* 1907.—Казка аб вадзе. Пераляжыў на беларускую мову А. В.—Вільня, wyd. „Нашай Нівы“. druk. M. Kuchty. 16°. 16 st. 3 кап. [1000 экз.]
43. **Bellami.**  
1907.—„Kazka ab Wadzie“. Pierałażyŭ na biełaruskaju mowu А. W.—Wilnia, wyd. „Našaj Niwy“ № 5, druk. M. Kuchty. 16°. 15 star. 3 kap. [1000 ekz.]
44. [ . . . ]  
1915.—Betlejka. Scenicznaja sztuka u piaci zjawach.—Wilnia, wyd-nie „Biełarusa“ № 8, druk. „Znicz“. 16°. 23+[1] st.  
Без загалоўнае старонкі.

45. **Biadula, Zmitrok.**  
1913.—[На вокл.: 1914]—Abrazki. [Вершы ў прозе].—Piecierburh, „Zahlanie sonce i ū naše wakonce“, druk. K. Piantkouskaho. 8°. 40 star. 15 kap. Без загал. стар.
46. [ . . . ]  
[1861?].—Бясѣда стараго вольніка зь новымі, пра ихнае дзѣло.—S. l. et a. 16°. 31 стар. Без загал. стар.  
На апошняй старонцы паасобніка Беларускай Дзяржаўнай Бібліятэкі напісана: „Авторъ прот. Андрей Чоловскій, настоятель Могилевской Борисоглѣбской церкви“. Акад. Е. Карскі лічыць аўтарам Апанаса Кісяля.
47. **Валодзьскі, А.**  
1913.—Як яны жаніліся. (Жарт). Вольны перэклад *Власта*.—Пецяярбург, „Загляне сонцэ ў нашэ ваконцэ“. 8°. 28 стар. 30 кап. [Літографія]
48. [ . . . ]  
1904.—Wiedźma. (Apowieść). Z polskaho pierelazyŭ *Janka Swajak*.—S. L. 16°. 16 star.  
Кніга выдана у Кракаве (гл. Е. Карскі: „Бѣлорусы“ т. III, 3 стар. 167)
49. **Веселый, Касьянъ.**  
\* 1910.—Ня розумамъ панявѣ, а сэрцамъ. Пьеса изъ бѣлорусской жизни. (Оттискъ съ журн. „Крестьянинъ“) — Вильна, тип. Русскій Починъ. 8°. 24 стр. 100 экз.  
Весткі аб выданьні ўзяты з „Книжной Лѣтописи“ за 1910, № 8. Пьеса друкавалася ў час. „Крестьянинъ“ за 1909 г. № 42.
50. **Вілецкі, А.**  
[1915].—Найвялікшы наклад у гаспадарцы. Будова.—Мінск, выд-не „Сахі“ № 5, элект.-друк. Нахумова. 8°. 8 ст. [1000 экз.]
51. **Вілецкі, А.**  
[1915].—Гадоуля кролікаў (трусоў). Напісаў А. Вілецкі.—Мінскъ, выд-не „Сахі“ № 4, электрo-тип. Н. Нахумова. 8° 8 стар. [1000 экз.]
52. **Віткевіч, С.**  
1911.—Дзядзька голад. Апавяданьне для дзяцей з рысункамі. Перэлажыла *Зязюля*.—Вільня, выд. „Нашае Хаты“ № 6, кошт Т. Г., друк. М. Кухты. 16°. 14 стар. з мал. 2 кап. [3000 экз.]
53. **Власт. [Ластоўскі, В.]**  
1910.—Кароткая гісторыя Беларусі. З 40 рысункамі.—Вільня, друк. Марціна Кухты. 8°. IV+104 стар. 60 кап. [1500 экз.]

54. **Włast.**  
\* 1910.—Karotkaja historyja Bielarusi. Z 40 rysunkami.—Wilnia, druk. Kuchty. 8°. IV+104 star. 60 kap. [1500 ekz.].
55. \* [1903?].—Вялікодная чытанка. [Зборнік].—Пецербург. Выдана беларускім таварыствам „Круг белар. народнай прасветы і культуры“. Літографія.
56. [...]  
[1914].—Вялікодная пісанка 1914 г. [на вокл.: 1904—1914].—Вільня, друк. Марціна Кухты. 8°. [25 кап. 3000 экз.].  
Зь мес т: *Лявон Грымак*: Беларускае нацыянальнае адраджэньне.—*М. Гарэікі*: Развагі і думкі.—*Власт*: Гутаркі аб праўдзе.—*М. Бор-ів*: Сабака і чалавек.—*Зьмітрок Бядуля*: Акорды—*Тарас Гушча*: Стараства.—*К. Лейко*: Лепей сьмерць, чым грэх.—*Я. Купала*: Валачобнікі.
57. **Галубок [Уладыслаў].**  
1913.—Апаведаньня. — Пецяярбург, друк. А. Коллінса (б. Эрліха). 8°. 24 стар. 6 кап. [3000 экз.].  
Зь мес т: Вада памагла. У сваты. Чужое смачней. На кірмашы. Вясковыя астраномы. На высельле. Журавінка. Як Сымон у воласьці выкруціўся.
58. **Hartny, Ciška.**  
1913.—Pieśni.—Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ū naše wakonce“, druk. Piantkoŭskaho. 8°. 49+[1] star. 15 kap.
59. **Гаршынъ, Всеволодъ.**  
1891.—Сыгналъ, альбо разказъ абъ тымъ, якъ добро перемагло зло у чалавека. Переложено зъ малымі перемънамі зъ разказа. *Всеволода Гаршына*.—Москва, тип. Гатцука. 8°. 31 стар.
60. **Гаршын, Усевалод.** 91.72.  
1914.—Сыгнал або расказ аб тым, як добро перэмагло зло ў чалавека. Пераложэна з малымі пераменамі, з расказу *Усевалода Гаршына*. Выданьне другое перагледжэнае.—Вільня, Беларускае Выдавецкае Таварыства, друк. М. Кухты. 8°. 22 стар. 5 к. [3000 экз.].
61. [...]  
[1906]—Haścieniec dla małych dziecięj. Pierelożył z ukraińskaho jazyka na bielaruski z małymi pieramienami *Тутчасову [Сіотка]*—S. l. et a. 16°. 16 star.
62. **Гаўрыла.**  
1906.—Хрест на свабоду. Написаў *Гаўрыла*. [Вершы].—S. l. 16°. 15 стар.  
Аўтар *Цётка (Пашкевічанка)*. Паводлуг акад. Е. Карскага („Белоруссы“ III. 3, с. 157) „напечатана вь Жовквѣ у базыльлянъ“.
63. **Гаўрыла зъ Палацка.**  
1906.—Гаўрылы зъ Палацка Скрыпка Белорусска. [Вершы]. S. l. 16°. 20 стар.  
Друкавана за межами. Аўтар *Цётка (Пашкевічанка)*.

64. **Гвозд, Л.**  
1913.—Пракленашы. (Адгалосак старыны).—Пецярбург, друк. А. Э. Коллінс (быўш. Ю. П. Эрліх). 8°. 23 ст. 6 к. [3000 экз.].
65. **Горэцкі, [Максім].**  
1914.—Рунь. [Апавяданьні]—Вільня, Беларускае Выдавецкае Таварыства, друк. Марціна Кухты. 8°. 135+[1] стар. [15 кап. 3000 экз.].  
Зьмест: Рунь. У лазьні. Атрута. Роднае карэньне. Страхацьцё. Красаваў язьмін. У панскім лесе. Лірныя сьпевы. Што яно? У чым яго крыўда.
66. **Горкій, М.**  
1910.—Архіп і Лявонка. З расейскай мовы переклала на беларускую Т. Г. [на вокладцы: з расейскага перэлажыла Зязюля. Рысункі Яніслава Валакіты].—Вільня, выд-не „Нашае Хаты“ № 5, коштам Т. Г., друк. Марціна Кухты. 8°. 24 стар. 8 кап. [2000 экз.].
67. **Нрыніевіч, А.**  
1910.—Biełaruskije pieśni z notami. Sabrał i wydał A. Hryniewiç. Tomik I.—Pieciarburh, друк. К. Piantkoùskaha. 8°. 30+[1] st. 30 кап. [2000 ekz.].
68. **Нрыніевіч, А. і Ziaziuła, А.**  
1912.—Biełaruskije pieśni z notami. Sabrali A. Hryniewiç i A. Ziaziuła. II.—Pieciarburh, друк. К. Piantkoùskaha. 8°. 32 стар. 25 кап.
69. [...]  
1903.—Гуторка аб тым, куды мужицкіе грошы ідуць.—Льондын, выданьне Польскай Партыі Соцыялістычнай у Литве, Printed and published by J. Kaniowski. 8°. 16 стар.
70. [...]  
1907.—Гуторка аб тым куды мужицкіе грошы ідуць.—С.-Петербургъ, выд-не „Громады“. 8°. 16 стар.
71. [...]  
\* S. a.—Hutorka dwóch Sosiedou.—S. l. et a. (17×12). №№ 1, 2, 3. Паасобныя брашуркі, друкаваныя ў патайнай друкарні ў Белымстоку Грыневецкім і Браніславам Шварцам.
72. [...]  
1861.—Hutorka staroha dzieda.—Nakładem A. Kurnatowskiego z Imberowa pod Obornikami, czcionkami N. Kamińskiego i Spółki w Poznaniu. 8° min. 12 стар.  
Без загатоўнае старонкі. Е. Карскі лічыць аўтарам В. Каратынскага.

73. [...] 1862.—*Hutarka staroho dzieda.*—Paryż, 1862 г. lutego 27 (15) dnia. 32°. [23] star.  
У канцы надрукаваны верш „Добрыя весці“.
74. [...] 1907.—Гутаркі аб неби и зямлі. На беларускую мову перэварнулі *К. Костровицкі и С. Шаўлоўскі.*—Пецярбург, „Загляне сонцэ и ў нашэ ваконцэ“ № 5, друк. К. Пянткоўскага. 8°. 67+[1] стар. 15 кап.
75. **Гушча, Тарас.**  
1912.—Апавяданьня. — Вільня, выд-не „Нашай Нівы“, коштам *Т. Г.*, друк. „Прамень“, 8°. 62 стар. 10 к. [3000 экз.].  
Зьмест: Васіль Чурыла. Чорт. Калодка пчол. Кантракт. Імяніны. Соўкі падвёў. У балоце. Калядны вечар. Зоркі-анёлы. Кірмаш. Жывая вада. Андрэй-выбаршчык.
76. **Гушча, Тарас.**  
1913.—Нёманоў дар. [Апавяданьне]. — Пецярбург, друк. А. Э. Коллінс (быўш. Ю. Н. Эрліх). 8°. 32 стар. 6 кап. [3000 экз.].
77. **Гушча, Тарас.**  
1914.—Родныя зьявы. [Апавяданьні].—Вільня, Беларускае Выдавецкае Таварыства, друк. Марціна Кухты. 8°. 239 стар. [15 кап. 3000 экз.].  
Зьмест: Думкі ў дарозе. Дудар. Зло—не заўсёды зло. Старасьць—не радасьць. У старых дубох. Дэравеншчына. Адгукнуўся. Бунт. Малады дубок. Трывога. На начлезе. Кажух старога Анісіма. Старыя падрызнікі. „Соціаліст“ (з апавяданьня селяніна). Недаступны. Дзяліцьба. Знайшлі. Выстагнаўся. Злавіў. З дняўніка пана Жылака. Стараста. Так і трэба ашуканцу. Выбар старшыны. Злучыліся. Казкі жыцьця.
78. **Гушча, Тарас.**  
1913.—Тоўстае палена. [Апавяданьне].—Пецярбург, друк. А. Э. Коллінс (быўш. Ю. Н. Эрліх). 8°. 16 стар. 5 кап. [3000 экз.].  
**Гушча, Т. гл. Колас, Якуб.**
79. [...] 1914.—День искусства. Dzień artystyczny. Mieno dziena. Дзень штукарства. ۱۹۱۴-۱۹۱۵ ۷۷۲ 8-XII-1914 г. [Зборнік]. Вільня, издательство Художественного Общества, тип. М. Кухты. 4°. [16] стр. 10 коп.  
Творы друкаваны на мовах: расійскай, польскай, літоўскай, беларускай і яўрэйскай. *Ясакар*: Вавілон.—*З Бядуля*: Варажба.—*Купала*: Песьні вайны.—*А. Гарун*: Праводзіны.

80. [...]  
\* 1892.—Dziadźka Anton, abo hutarka ab usim czysta szto balić, a czamu balić—nia wiedaim.—Wilno. 16°. 46 star. Сана, załatoŭka.  
„Дозволено цензурою. Вильна, 10 ноября 1891 г.“.  
У Е. Карскага („Бѣлорусы“. Т. III, 3 стар. 154) чытаем:  
„По свѣдѣніямъ Р. Земкевича—издана въ Тильзитѣ литовцами. Авторъ Марьянъ Абрамовичъ“.
81. **[Дорошэнко, Д.]**.  
\* [1909].—Беларусы і іх нацыянальнае адраджэньне.  
Весткі аб выданьні ўзяты з вокладкі кнігі. Аўтар, год і месца не азначаны. Магчыма, што гэта адбітак працы Д. Дорошэнко, надрукаванай у „Нашай Ніве“ (1909, № 4, ст. 49-62) пад назваю „Беларусы і іх нацыянальнае адраджэньне“, пераклад з украінскае мовы Янука Журбы.
82. **[Dorošenko, D.]**.  
\* [1909].—Bielarusy i ich nacionalnaje adradzennie.
83. **Дулемба, К.**  
1909.—Як ратаваць уздутую жывёлу? С польскаго *К. Дулебмы*. Перэлажыў на беларускую мову *Антось Хатні*.—Вільня, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“ № 7, друк. М. Кухты. 16°. 12+[4] стар. 3 кап. [3000 экз.].
84. **Dulemba, K.**  
1909.—Jak ratawać uzdutuju żywiołu? S polskaho *K. Dulembu*. Pierelażyў na biełaruskuju mowu *Antoś Chatni*.—Wilnia. „Zahlanie sonce i ū naše wakonce“ № 8, druk. M. Kuchty. 16°. 12+[4] star. 3 kap. [3000 ekz.].
85. **Dunin-Marcinkiewicz, Wincenty**.  
1855.—Wieczernice i obłakany. Poezye *W. Dunin-Marcinkiewicza*.—Mińsk, nakładem i drukiem Josiela Dworca. 8°. 134 str.  
Зьмест: Wieczernice w białoruskiem narzeczu. Obłakany. Melodrama w pięciu obrazkach.  
Беларускага тэксту 52 стар.
86. **Dunin-Marcinkiewicz, Wincuk**.  
1909.—Wieczarnicy [Na wokł.: Apowieści Bielaruskije]. Wydanie drugie.—Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ū naše wakonce“, druk. K. Piantkoŭskaha. 8°. 32 star. 15 kap. [4.300 ekz.]. (Bielaruskije pieśniary. Tom V.).
87. **Dunin-Marcinkiewicz, Wincenty**.  
1855.—Hapon. Powieść, w języku białoruskiego ludu napisana. Ozdobiona 4 Rycinami.—Mińsk, nakładem księgarzy Mińskich braci Bejlinów. 8° min. 125 str.+4 ryc.

88. **Marcinkiewicz, Wincuk.**  
1907 [на вокл. 1908]. — Hapon. Apowieść bielaruskaja — Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ŭ nasze wakonce“, druk. K. Piantkoŭskaha, 8°. 32 star. Cena załatoŭka (15 kap.). [4.300 ekz.]. (Bielaruskije pieśniary. T. III).
89. **Dunin-Marcinkiewicz, Wincenty.**  
1857.—Dudarz Białoruski, czyli wszystkiego potrosze.—Minsk, nakładem i drukiem J. Dworca. 8°. 117 star.  
Зьмест: Do poczcivych Białorusinów! Wiersz.—Do Władysława Syrokomli. Wiersz.—Kłopoty literackie. Opowiadania w 3-ch częściach.—Szczerowskie Dozynki. Powiastka w 2-ch obrazkach w białoruskiem narzeczu.—Objaśnienia do powiastki Dozynki.—Wiersz Nauma Pryhoworki.
90. **Marcinkiewicz, Wincuk.**  
1910.—Śčerouškije dažynki. Kupała. Apowieści *Wincuka Marcinkiewicza*. Wydanie drugoje.—Piecierburh, „Zahlanie sonce i u nasze wakonce“, druk. K. Pientkoŭskaho. 8°. 1 partret + 46 + [1] star. [4.300 ekz.]. (T. VI, VII. Bielaruskije pieśniary).
91. **Dunin-Marcinkiewicz, W.**  
\* 1918.—Zaloty. Fars-wodewil w 1-m akcie, w mieszanym polsko białoruskiem narzeczu, napisany przez *Nauma Pryhoworkę (W. Dunin-Marcinkiewicza)*.—Lucynka, grudnia 8-go dnia 1870-go roku.  
Надрукавана ў 1918 г. у „Зборніку сцэнічных твораў“, польская частка ў перакладзе на беларускую мову. Павод луг зазначэньня Е. Карскага („Белорусы“ т. III, 3, стр. 61), рукапіс знаходзіўся ў А. Ельскага, а копія ў Бр. Эп. Шыпілы. Напісана ў 1870 г.
92. **Dunin-Marcinkiewicz, W.**  
\* 1918.—Pinskaja szlachta. Fars-wodewil.  
Напісана ў 1866 г. Друкавана ў 1918 г. у „Вольнай Беларусі“.
93. **Dunin-Marcinkiewicz, Wincenty.**  
1846.—Sielanka. Opera we dwóch aktach, napisana przez. *Wincentego Dunin-Marcinkiewicza*.—Wilno, drukien Józefa Zawadzkiego. 16°. 109 str. [600 ekz.]. Мова беларуская і польская.
94. **Dunin-Marcinkiewicz, Wincenty.**  
1918.—Сіекавысь?—Прэчытай! Trzy powiastki i wierszyk ulotny.—Mińsk, druk. J. Dworca. 8°. 104 str.  
Зьмест: Przedmowa—poświęcenie J. W. Panu Alexandrowi Lappie Marszałkowi Powiatu Bobrujskiego.—Kupała. Powiastka ludowa, w białoruskiem narzeczu.—Błogosławiona rodzina, powiastka w 3-ch obrazkach.—Sławianie w XIX wieku. Powiastka historyczna w 2-ch pieśniach. Беларускага тэксту 13—39 стар., дзьве апошнія аповесці на польскай мове.

**Ельскі гл. А. І.**

95. [...] 1914.—*Życie s. † p. Papieża Piusa X.*—Wilnia, wydanie „*Bielarus*“ № 7, druk. „*Znicz*“, 16°. 15 star. + 1 partr. [2 kap. 1000 ekz].
96. [...] 1907.—*Zabastoŭka.*—Piecierburh, wydanie „*Hramady*“ № 4. 16°. 8 star. 1 kop.
97. [...] 1912.—Зборнік „Нашай Нівы“ № 1.—Вільня, друк. М. Кухты. 16°. 80 стар. 15 кап. [1000 экз.] Без загаловае стар. Зьмест: *Тарас Гушча*: Старасьць не радасьць.—*К. Лейко*: Кульгавы дзядзька Раман—Дзье дароги. З Бялінскага перакл. *М. Арол.*—*Сярэспудоўскі*: Хвароба над хваробамі.—*Грэбенко*: Кручаная авечка. Пераклаў *Галубок.*—*Аляхновіч-Чаркас*: Сусьветны жаніх—*Хвэлька* з *Івянца*: Думкі.—*З. Бядуля*: Тулягі.—*Ядвігін Ш.*: Раны, Дачэсныя.—*Я. Журба*: Прыгонная душа.—*М. Арол*: Чым жыве народ.
98. 1912.—Zbornik „*Našaj Niwy*“ № 1.—Wilnia, druk. M. Kuchty. 16°. 80 star. [1000 ekz].
99. [...] 1912.—Зборнік „Нашай Нівы“ № 2.—Вільня, друк. М. Кухты. 8°. 79 + [1] стар. 20 кап. [2000 экз.]  
Зьмест: *Я. Купала*: Курган.—*Т. Гушча*: Зло не заўсёды зло. Родныя зьявы.—*К. Лейко*: Таклюся—сухотніца.—*М. Багдановіч*: Старая Беларусь.—*А. Калпа*: Думкі.—*Л. Гвозд*: Цмок.—*А. Гарун*: Думкі ў чужыне; Навакол.—*М. Кенскі*: Рабы Міхась Крэчка, што быў за судзьдзю.—*Я. Колас*: Лясынікова пасада.—*Я. Лёсін*: Гэркулес і сялянін.—*Ф. Тарышэвіч*: Лета.—*К. Буйло*: \* \* \* („Не хачу я нічога казачці табе“).—*Я. Журба*: У летні вечар.—*З. Бядуля*: Сон Анупрэя; Пяць лыжак заціркі.—*Стары Улас*: Тры злодзеі.—*А. Гурло*: Вечар.—*Б. Сьвідэрская*: Благаслаўленьне вясельнае.
100. [...] 1912.—Zbornik „*Našaj Niwy*“ № 2.—Wilnia, druk. M. Kuchty. 8°. 79 + [1] star. 20 kap. [2000 ekz].
101. **Земкевіч, Ромуальд.**  
1911.—Ян Баршчэўскі першы беларускі пісьменьнік XIX стагоддзя. (Успаміны ў 60 летнюю гадаўшчыну сьмерці).—Вільня, друк. М. Кухты. 8°. 12 стар. з малюнкамі. [20 кап. 500 экз.]  
Зьмешчаны творы Я. Баршчэўскага: „А чым-жа твая, дзеванька, галоўка занята?“, „Рабункі мужыкоў“ і „Гарэліца“.
102. **Ziemkiewiç, Romuald.**  
1911.—Jan Baršceŭski—pieršy bielaruski pišmiennik XIX stulećcia. (Uspamin u 60-letniuju hadaŭšçynũ śmierci).—Wilnia, druk. Marcina Kuchty. 8°. 12 star. [20 kap. 500 ekz].

103. **Земкевіч, Ромуальд.**  
1911.—Адам Гоноры Кіркор. (Біографічна-бібліографічны нарыс у 25-летнюю гадаўшчыну смерці).—Вільня, друк. М. Кухты. 16°. 9 стар. з партр. [500 экз.]
104. **Ziemkiewiç, Romuald.**  
\* 1911.—Adam Honory Kirkor. (Biografično-bibliografičny narys u 25-letniuju hadaŭščynu smierci).—Wilnia, druk. M. Kuchty. 16°. 9 star. z mal. [100 ekz.]
105. [...]  
\* [1914].—Зімовае кармленьне кароў.—[Менск, выд-ва „Сахі“ № 2 або 3].  
Назва кнігі ўзята з час. „Саха“ 1915 г. № 27, ст. 14.
106. **Ziaziula, A.**  
[1914.]—Z rodnaho zaŭonu. Wiasna. Serya I Sszytak I [Wiersy].—Wilnia, wyd-nie „Biełarusa“ № 2, druk. „Znicz“. 16°. 32 star. [3000 ekz.]
107. [...]  
1907.—Зямельная справа у Новай Зэляндии. Перэлажыў з украінскай мовы А. В.—Вільня, выд-не „Нашае Нивы“ № 1, друк. М. Кухты. 16°. 15 стар. 3 кап.
108. [...]  
1907.—Ziamielnaja sprawa u Nowaj Zelandii. Pierelożyu z Ukrainskaj mowy A. B.—Wilnia, wyd-nie „Naszaje Niwy“ № 1, druk. M. Kuchty. 16°. 15 star. 3 kap.
109. **Каганец, К[арусь].**  
1910.—Модны шляхцюк. Бытовая камэдыя ў 1-м дзеі. Напісаў К. Каганец.—Пецяярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 21 стар. 25 кап. [200 экз.] [Літографія]
110. [...]  
1904.—Казки. Выдаў А. К.—Пецярбург. 8°. 31+[1] стар. 6 кап.  
Зьмест: Клімко. Вайна воўка з сабакаю. Як дзяцел спагнаў сваю злосьць. Мужык і пан. Сучкін сын.
111. [...]  
1914.—Kantyczka, abo sabrannie nabożnych piesień dla użyt-ku katalikoŭ biełaruszoŭ.—Wilnia, Biełaruskaje Wydawieckaje Tawarystwo, druk. M. Kuchty. 16°. 62+[2] star. [10 kap. u aprawie 15 kap. 2000 ekz.]
112. **Карповіч, К.**  
1911.—Як ужываць штучны навоз? Напісаў К. Карповіч.—Вільня, выд-не Агрономічнага Бюро для пашыраньня рацёнальнага ужытку штучных навозаў № 8, друк. Марціна Кухты. 8°. 8 стар. 2 кап. [5000 экз.]

113. **Karpowič, K.**  
1911.—Jak używać sztuczny nawoz? Napisał *K. Karpowič*.—Wilnia, wyd-nie Ahronomičnaho Biuro dla pašyreńnia racjonalnaho užytku sztucznych nawozów № 8, druk. Marcina Kuchty. 8°. 8 star. 2 kap. [5000 ekz.]
114. [...]  
\* 1913—*Kołas našaj niwy*.—Hrodno. 16 star.  
Адбіты на шапірографі зборнічак вучнёўскае літаратуры, выданы сябрамі „Белар. гуртка“.
115. **Kołas, Jakub.**  
1913.—*Batrak. Arawiedańnie z жыцця palešukoŭ* [Na wokładcy: i Jak Jurka zabahacieŭ (Legiendy)]. Napisał *Jakub Kołas*.—Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ŭ naše wakonce“ druk. K. Pientkotiskaho. 8°. 28 star. 10 kap.
116. **Kołas, Якуб.**  
1909 [на вокл. 1910].—Другое чытаньне для дзяцей беларусаў. Напісаў *Якуб Коłas*. Пераглядзеў і прадмову прыпісаў *Л. Сеўрук*.—Пецярьбурх, выдалі Суполкі „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“ і „Наша Хата“, друк. Пенткоўскаго. 8°. 110+[2] стар. 25 кап. [6000 экз.]
117. **Kołas, Якуб.**  
1910.—Песьні-жалыбы. [Зборнік вершаў].—Вільня, Віленская друк. 16°. 123+[4] стар. 30 кап. [2000 экз.]
118. **Kołas, Якуб.**  
1913.—Прапаў чалавек. Паслушная жонка. Грушы сапежанкі.—Пецярьбург, друк. А. Коллінс (б. Эрліх). 8°. 32 ст. 6 кап. [3000 экз.]
- Kołas, Я. гл. Гушча, Тарас.**
119. [...]  
1913—Колядная пісанка. 1913 год.—Вільня, друк. М. Кухты. 8°. 62+[1] стар. [10 кап. 1000 экз.]  
Зьмест: Доктар Францішак Скарына.—*М. Б-ч*: за тры гады. *М. Гарэцкі*: Наш тэатр.—*М. Багдановіч*: Апокрыф.—*З. Бядуля*: На каляды к сыну.—*Аўрайцэвіч*: Першы доляр.—*Я. Купала*: Песьня і народ.—*А. Гарун*: Жабрачка; Юдам.—*Ф. Чарнышэвіч*: Белае царства.—*Я. Журыб*: Пад шум ветра.—*Я. Коłas*: Як і калісь.—*К-а*: Дзе ні кінь—там клін.
120. \* [1903?]—Колядная чытанка. [Зборнік].—Пецярьбург.  
Выдана беларускім таварыствам „Круг белар. народнай прасьветы і культуры“ (Ігнатоўскі „Гіст. Бел. XIX-XX“ 1928, с. 191).
121. **Конопнічка, Марыя.**  
1909.—Дым. [Апавяданьне]. З рысункамі. Перэтлумачыла *Зязюля*.—Вільня, выд-не „Нашае Хаты“ № 1 коштам *Т. Г.*, друк. М. Кухты. 8°. 16 стар. 4 кап. [2000 экз.]

122. **Коротыньскі, Віндесъ.**  
1858.—Найясньвішаму ягб милосьци гаспадару Императару Александру Микалаявичу пьсьня зь паклонамь адь литовско-русинскай мужыцкай грамады. Списаць *Виндесъ Коротыньски*. Najjaśniejszemu Jahu Miłości Haspadaru Imperataru Aleksandru Mikalajewiczu, pieśnia z paktonam ad Litousko-Rusinskaj mužuckaj Hramady. Spisaw....—Вильно, тип. О. Завадзкаго. 4° ст. 7—11.  
Верш: „Вставаймо, братцы, да дзъла, да дзъла!“ Надрукаваны роўналежна лацінкаю і гражданкаю. Верш на беларускай мове зьмешчаны за літоўскім і расійскім. Кніга агульнае назвы ня мае, загалоўнае стар. і вокладкі таксама.
123. **Косичъ, М. Н.**  
1903.—„На пырэсяленьня“ Разказъ тетки Домны изъ Полъсья.—Черниговъ, тип. Губернскаго Земства. 8°. 16 ст. 10 кап.
124. **Крапіўніцкі, М.**  
1910.—Пашыліся ў дурні. Жарцік у 3-х дзеях. Пераложэна (с папраўкамі) з украінскае на беларускую мову.—Пецяярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 62 стар. 60 кап. [200 экз.] Літографія.
125. **Крапіўніцкі.**  
1911.—Па рэвізіі. Камэдыя у 1 дзеі. Перэроблена з украінскае мовы. Напісаў па украінску *Крапіўніцкі*.—Пецяярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 34 стар. 35 кап. [400 экз.] Літографія.
126. |...  
1835.—Krótkie zebranie nauki Chrześcianańskiej. Dla wieśniaków mówiących językiem polsko-ruskim (?) wyznania Rzymsko-katolickiego — Wilno, w drukarni dyecezyalnej. 16°. 24 str.  
Пісана пабеларуску. Знаходзіцца ў Бібліотэцы Ленінградзкага Унівэрсытэту.
127. **Крылов, [И. А.]**  
1903 —Перэложэніе нѣкоторыхъ басень *Крылова* на бѣлорусское нарѣчіе *М. Н. Косичъ*.—Черниговъ, тип. Губернскаго Земства. 16°. 29+[1] стар. 15 коп.
128. **Купала, Янка.**  
1910.—Адвечная песьня ў XII праявах.—Пецяярбург, выд-не *А. Грыневіча*, друк. В. Пенткоўскага. 8°. 32 стар. 20 кап. [2500 экз.]
129. **Кираџа, Янка.**  
1910.—Huślar. [Zbornik wierśaŭ]—Pieciarburh, wyd-nie *А. Hryniewiča*, друк. *К. Piantkoŭскага*. 8°. 76+[3] стар. 50 кап. [2500] ekz.]

130. **Купала, Янка.**  
1908.—Жалейка. [Вершы]—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“ № 6, друк. К. Пянткоўскага. 16°. 151 +  
+X стар. Цана поўрубель.
131. **Купала, Янка.**  
1913.—Паўлінка. Сцэны із шляхоцкага жыцьця у двух  
актах.—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 85 стар. [70 кап.]. Літографія.
132. **Купала, Янка.**  
1912 [на вокл. 1913].—Сон на кургане. У 4-х абразох.—  
Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 100 ст.  
50 кап.
133. **Купала, Янка.**  
1913.—Шляхам жыцьця. [Вершы].—Пецярбург, „Загляне  
сонцэ і ў нашэ ваконцэ“, друк. Ю. Н. Эрліх (ўлад.  
А. Э. Коллінс). 8°. 1 партрэт + 264 стар. 1 руб. 25 кап.  
[3000 экз.].
134. **Ласт[оўскі], В.**  
1915.—Першая чытанка. Кніжыца для беларускіх дзетак  
дзеля навукі чытаньня. Злажыў В. Ласт.—Вільня, друк.  
М. Кухты. 8°. 64 стар.
135. **Łastouski, W.**  
1916.—Rodnyje Ziarniaty. Kniżyca dla školnaho čytańnia.  
Zlażyŭ V. Łastouški.—Wilnia, druk. Biełaruskaj časopisi  
„Nomad“. 8°. 240 star. [bez. aprawy 85 kap., u aprawie  
1 rub.].
136. **Лейко, К.**  
1912.—Снатворны мак. Сцэна для [я] дзіцячых тэатраў.—  
Вільня, друк „Артель Печатного Д’бла“. 16°. 24 стар. 5 кап.
137. **Лёсік, А.**  
1914.—„Ня ўсе-ж разам, ягомосьці!“.—Вільня. Белару-  
скае Выдавецкае Таварыства, друк. М. Кухты. 16°. 32 стар.  
5 кап. [3000 экз.].
138. **Leńčyk, Haljaš.**  
1912.—Čyžyk Biełaruskі. [Wieršy].—Wilnia, druk. „Znič“. 8°. 48 star. z portr. [1000 ekz.].
- Луцэвіч, І. гл. таксама Купала, Янка.**  
**Луцкевіч, Ант. гл. таксама Навіна, А.**
139. **Лучына, Янка.**  
1903.—Вязанка Янкі Лучыны (Івана Неслухоўскага).  
[Вершы].—Пецярбург, друк. К. Л. Пянткоўскага. 16°. 21 + [1] стар. [4 кап.].  
Паводлуг пр. У. Ігнатоўскага („Гіст. Бел. XIX-XX ст.“  
1928, с. 191) кніга выдана гуртком „Круг белар. народ-  
най прасьветы і культуры“.

140. **Лучына, Янка. (Няслухоўскі, Ян).**  
1891.—Вязанка. [Зборнік вершаў].  
Паводлуг пр. У. Ігнатоўскага („Гіст. Бел. XIX—XX ст.“  
1928, с. 186) зборнік быў выданы замежамі.
141. [...]  
\* 1912.—Maładaja Bielaruś. Маладая Беларусь. Serya I. Sšy-  
tak 1.—Пецярбург, „Zahlanie sonce i u naše wakonce“. друк.  
Пенткоўскага. 8°. 159+[7] стар. 1 рубель [1500 экз.]  
Зьмест: *Zamiesta gładnowu.*—*A. Nawina:* На дарозе да новага  
жыцця.—*A. Паўловіч:* Мой родны край.—*Я. Купала:* Сон на  
кургане.—*Сцюпка:* Asiennije listy. Lišniaja—*L. Chutarny:* Chutara.—  
*Adcot supolki* „Zahlanie sonce“ za 1910-11 h.—*A. Sčucanka:* Recenzja  
na knihu *Wiarozki* „Pcalina-žywiołka małaja“—*W. Trojca:* Recenzja  
na knihu *A. Бульбы* „Колькі слоў аб дзявочай апараты на Беларусі“.
142. [...]  
1912.—Maładaja Bielaruś. Маладая Беларусь. Seryja I. Sšy-  
tak 2.—Пецярбург, „Zahlanie sonce i u naše wakonce“ друк.  
Пенткоўскага. 8°. 150+[10], стар. 1 рубель.  
Зьмест: *A. Погодін:* Беларускай моладзі.—*Дитон Nawina:* К пы-  
танню аб нацыянальных адносінах у Беларусі і Літве.—*J. Kolas:*  
*Bartak, arawiad. (wieršam);* Jak Janka zabahacieu, legiendy (wieršam);  
*wieršy:* Les, U darozie, \* \* \* („Hdzie-b nia byu ja“...)—*A. Nowič:*  
Амэрыканец, апов.—*C. Hartny:* Autobiografija; Pieśni pracy; Pieśni  
kachańnia; Żalby i zadannia; Ucioki Kapuylskaho kniazia Symona.—  
*Wlast:* Prywid, Siobra z kaubasoju, arawiadanni.—*F. Carnyšewič:*  
*Wieršy.*
143. [...]  
1913.—Maładaja Bielaruś, Маладая Беларусь. Seryja I. Sšy-  
tak 3.—Пецярбург, „Zahlanie sonce i u naše wakonce“,  
друк. Пенткоўскага. 8°. 1 партрэт + 144+[8] стар.  
[1000 экз.]  
Зьмест: *A. Nawina:* Наш шлях.—З лісту п. проф. *Э. А. Вольтэра.*—  
*A. Янулайціс:* Аб маладым паэце з Крошчына. (З партрэтам кс.  
Магнушэўскага)—*К. Вуцло:* Wieršy.—*Галубок:* Апошнія спатканьне.—  
*Я. Журба:* Вершы.—*Галубок:* Парабкі. Шчырае каханьне.—*З. Biadula:*  
*Abrazki*—*A. Турло:* Вершы.—*Сцюпка:* Zialonka—*A. Pietraškiewicz:*  
*Wieršy.*—*Miwalka C.:* Родныя абразкі.
144. **Маліновскі.**  
[1912].—Як багацеюць чэскіе сяляне. Па польску напі-  
саў *Маліновскі*. Перэклала на беларускую мову *Зязю-  
ля*.—Вільня, выд-не „Нашае Нівы“, друк. коштам Т. Г.  
ў Віленскай друкарні. 8°. 46+[2] стар. з мал. 10 кап.  
[1400 экз.]
145. **Марцінец, Франціс.**  
1914.—Новая расьліна. Каўказкі Жывакоств. Летні корм  
для сьвіньнеў.—[Менск], выд-во „Сахі № 1. 8°. 4 стар.
- Марцінкевіч, Вінцук гл.: Дунін-Марцінкевіч, В.**

146. **Миншукъ.**  
1904.—Пазнаў праўду. Raznaŭ praŭdu (Злажыў *Миншукъ* на Непокаляно Паченцѣ 1904 року Złażyu *Minszczuk* на Niepokolane Raszcęcie 1904 roku. [Wiersz].—Друкавана ў Вильни, у Друкарни Адмунда Новицкаго. 16°. 3+3 стар. Тэкст роўналежна лацінкай і кірыліцай.
147. [...  
1911.—Міхалка. Камэдыя ў 1 дзеі. С польскаго на беларускі лад перэрабілі *Долеўкіе*.—Пецяярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 30 стар. 35 кап. [400 экз.]  
Без загалоўнай старонкі. Літографія.
148. **Mickewicz, Adam.**  
\* 1859 —Pan Tadeusz, dwanatcać szlacheckich bylic napisau *Adam Mickiewicz*. Piarawiarnuŭ na Białaruskuju haworku *Wincenty Dunin-Marcinkiewicz*.—Wilno, druk. A. Syrkiņa. 1000 ekz.  
Кніга была зьнішчана па загаду царскага ўраду, а друкару Віленскі Цэнзурны Камітэт выплаціў 176 р. 60 к. за выдаткі па надрукаваньню. Цэнзурны дазвол быў дадзены незадоўга да абвяшчэньня забароны друкаваць беларускія кнігі лацінскімі літарамі. Весткі аб перакладзе і назва ўзяты з папер Вілен. Цэнз. Камітэту.
149. **Mickiewicz, Adam.**  
\* 1893.—Pan Tadeusz, poemat. Piaralażyu z polskaho na białaruski jazyk *A. Jelski*. Kniha I.—Lwou, Gubrynowicz i Schmidt u drukarni ludowej. 8°. 41 star. 1 kor.
150. **Mickiewicz, Adam.**  
1907.—Pan Tadeusz, pa polsku napisau *Adam Mickiewicz*. Na białaruskuju hutarku piarawiarnuŭ *Wincuk Marcinkiewicz*. Wydawnie druhoje—Pieciarburh, „Zahlanie sonce i ū nasze wakonce“, druk. K. Piantkoŭskaho. 8°. IV+60 star. 25 kap. [3300 ekz.] (Т. II. Бiałарускіе pieśniary).
- Міцкевіч, Кастусь гл.: Гушча, Тарас і Колас, Якуб.**
151. [...  
1896.—Наши переселенцы. (Скарэй у Томскѣ). (Оттиски изъ „Витеб. Губ. Вѣдом.“ 1896 г.)—Витебскѣ. Губ. типо-лит. 8°. 15 стар.  
Аўтар *А. Ельскі*.
152. [...  
1914.—Niekalki słoŭ ab Pakucie.—Wilnia, wyd-nie „Białarusa“ № 3, druk. „Znicz“. 16°. 15 star. [5 kap. 2060 ekz.]
153. **Новіч, А.**  
1913.—Амэрыканец. Апаведанне.—Пецяярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“, друк. К. Пенткоўскаго. 8°. 23 стар. 10 кап.

154. **Новіч, А.**  
1911.—У дому лепей. Апаведаньне.—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“, друк. К. Пенткоўскага. 8°. 10 стар. 4 кап. [4000 экз.].
155. **Новіна, Антон. [Луцкевіч, А.]**  
1912.—На дарозі да новага жыцьця.—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“, друк. Пенткоўскага. 8°. 28 стар. 20 кап.  
Аб нацыянальным адраджэньні беларусаў.
156. **Ожэшкова, Эліза.**  
1907.—Гэдали. Апаведанне *Элізы Ожэшковай*.—Вільня, выд-не „Нашае Нивы“ № 3 [на вокл. и суполкі „Мінчук“], друк. Марціна Кухты. 8°. 44 стар. з мал. 6 кап. [3000 экз.].
157. **Orgzeszkowa, E.**  
\* 1907.—Gedali. Apawiadannie.—Wilnia, wyd. „Nasze Niwy“. № 3 i supolki „Minczuk“.—Wilnia, druk. M. Kuchty. 8°. 44 st. [3000 ekz.].
158. **Ожэшко, Эліза.**  
1910.—У зімэвы вечар. Сцэна з селянскага жыцьця. На беларускую мову з рукапісу перэклаў *Власт*.—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 4°. 33 стар. 35 кап. [200 экз.] Літографія.
159. **Ожэшко, Э.**  
1912.—Хам (Мужык). [П'еса]. Абраз *Э. Ожэшко*.—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 74 стар. 73 кап. Літографія.  
Без загалюнай старонкі.
160. **Околовіч, Язэп.**  
1912.—Рады для эмігрантоў, каторыя едуць у Амэрыку, а такжэ размовы беларуско-англіцкіе. Павэдле *Язэпа Околовіча*.—Вільня, Коштам Таварыства Апекі над эмігрантамі, друк. „Прамень“. 8°. 62+[1] ст. [25 кап. 1000 экз.].
161. **Орловскій, Іосифъ Даниловичъ.**  
1908.—Бѣлорусскіе народныя разказы. Сочиненія *І. Д. Орловскаго*. Том I. [Вершы].—Полоцкъ, тип. Сроліювича. 8°. 94 стр. 25 коп.  
Тэкст на беларускай мове.
162. **Паўловіч, Альбэрт.**  
1910.—Снапок. Сборнік вершоў.—Вільня, выд-во суполкі „Полачанін“ № 1, друк. М. Кухты. 8°. 32 стар. 15 кап. [2000 экз.].

163. [ . . . ]  
1904.—Пес'ни. [Вершы].—S. l. Синадальная тип. (?) 16°. 48 ст.  
Нелегальнае выданне з паметкаю:  
Дозволено цензурою СПб. 17 декабря 1903.  
Зьмест: Дурны мужык, як варона.—Як праўды шукаюць.—У судзе.—  
Мая хата.—Бог ня роўна дзеде.—Кепска будзе.—У востросе.—Быў у  
чысцы.—Калыханка.—Панская ласка.—Ахвяра.—Ня цурайся.—Свая  
зямя.—Окліч.—Мужыцкая доля.
164. **P-ка, В. [Рацобка, В.]**.  
1915.—Boh z nami. Bielaruski madlitaŭnik. Apracawaŭ  
В. P-ка.—Wilna, druk. „Znicz“. 24°. 264 star. z malunkami.  
[20 kap., u aprawie 30 kap. 3000 ekz.]
165. **Paczobka, В.**  
1915.—Czaławiek na wyższynie swajej hodnaści.—Wilnia,  
wyd-nie „Bielarusa“ № 9, druk. „Znicz“. 16°. 85+[2] star.  
[1000 ekz.]
166. [ . . . ]  
[1863].—Pieredśmiertnyj rozhovor Pustelnika Pietra, katoryj  
żyў u puszczy dziewięćdziesiąt let, a pamior majuczy sto sorok  
let.—Pieczatano w Kijewie—16°. 15 star.  
Надрукаваны верш „Boże szto Polscezy prez nieśmiertny  
wiek“.
167. [ . . . ]  
1910.—Pieršy Bielaruski Kalendar „Našaje Niwy“ na  
1910 hod.—Wilna, wyd-nie „Našaj Niwy“ № 14, druk. M. Kuchty.  
8°. [2]+84 star. 15 kap. [2000 ekz.]
168. [ . . . ]  
1910.—Першы Беларускі Календар „Нашае Нівы“ на  
1910 год.—Вільня, выд-не „Нашае Нівы“. друк. № 13  
М. Кухты. 8°. [2]+84 стар. 15 кап. [2000 экз.]
169. [ . . . ]  
\* 1861.—Pieśni nabożnyja.—S. l. 32°. 8 star.  
Паметка цензуры: „Warszawa, dnia 17(29) listopada 1861 re-  
Зьмест: „O moj boże, wierem tabie“. „Boże, ty Polscezy praz douhija  
wieki“ . . .
170. **Popravko, В.**  
1913.—Rady dla matak. Jak hadawać dzieci na dobrych lu-  
dziej.—Wilna, druk. M. Kuchty. 16°. 16 star. 3 kap. [2000 ekz.]
171.  
1881.—Про багатство да бьеднасьць. Пьераклад з україн-  
скага.—Жаньева, друк. „Работника“ і „Громады“. 16°. 32 стар.

172. [1910].—Програма для зьбірання матарыялоў аб батлейках на Беларусі.—[Вільня]. 8°. 2 стар.  
Была надрукавана ў „Нашай Ніве“ за 1910 №№ 44—45 пад назваю: „Зьбірайце матар’ялы аб батлейцы“. Гэты тэкст у параўнаньні з нашаніўскім трохі дапоўнены. Аўтар: *Цётка (А.Пашкевічанка)*.
173. **Prosty, Piotra.**  
1914.—Na szto Bielarusam hazety?—Wilna, wyd-nie „Bielarusa“ № 6, druk. „Znicz“ 16°. 15+[1] st. 3 kap.  
Без загаловаўнай старонкі.
174. **Pczycki, F.**  
\* 1863. Kryjda i praŭda. Hutarka bielaruskaja.—S. l. 11 star.  
Адбіта на гэктографе. Маецца ў бібліотэцы Усес. Ак. Навук
175. [ . . .  
\* [1914].—Пчэлярства.—[Менск, выд-ва „Сахі“ № 2 або 3].  
Весткі аб кнізе ўзяты з часопісу „Саха“ (№ 27 за 1915 г., ст. 14). Пад такою назваю ў тым-жа часопісу (№ 21, ст. 10—13 і № 23, ст. 7—12 за 1914 г.) быў зьмешчаны артыкул *А. Воўк-Левановіча*. Магчыма, што кніга зьяўляецца адбіткам гэтага артыкулу.
176. **Пщелко, А. Р.**  
1901.—Белорускія разказы. 1. Панское игрище. 2. Бобыліно горе. 3. Сидорова родня. 4. Канитель. 5. Бильярдъ. въ деревнѣ.—Витебскъ, Губ. тип. 16°. 29 стр.
177. **Пщелко, А. Р.**  
1899.—Очерки изъ жизни бѣлорусской деревни. [Зборнік апавяданьняў].—Витебскъ, Губ. тип. 8°. 133 стар.  
Пабеларуску некаторыя апавяданьні: „Свидетель“, „В губернию с бумагой“, „Из жизни лепельских крестьян“, „У тياتри“.
178. **Пщелко, А.**  
1910.—Сотворение міра. (Разказъ бѣлорусскаго крестьянина).—Витебскъ, изд. И. Д. Абморшева, типо-лит. Э. М. Офинъ. 16°. 14 стар. 10 кап.  
Мова кнігі мае некаторыя асаблівасьці беларускае.
179. **Пщелко, А. Р.**  
1902.—Янкина жалоба. Драматический этюд изъ жизни Лепельскихъ крестьянъ. 2-е издание, дополненное.—Витебскъ. 16°. 19 стр.  
Мова кнігі мае некаторыя асаблівасьці беларускае.

180. **Щелко, А. Р.**  
1900.—Янкина жалоба. Драматическій этюдъ изъ жизни лепельскихъ крестьянъ.—Витебск, Губ. тип. 16°. 17 стр.  
Мова мае некаторыя асаблівасці беларускае.
181. [ . . . ]  
1863.—Разказы на бѣлорусскомъ нарѣччїи.—Вильно, тип. А. Сыркина. 8°. 32+[1] стр.  
Зъмест: „Кто булы наши найдавнішїи диды и якая ихъ була доля до унїи. Цї добре мы зробили, покинувши унїю. Великая помылка нашыхъ Бѣлоруссовъ. Розмова на цментары старосты Янка зъ братчиномъ Хвѣдосемъ. Сказка не сказка, былъ ня былъ, але такъ бываецъ“.
182. **Рогоўскі, Л. М.**  
1910.—А хто там ідзе? Слова *Янука Купалы*. Музыка *Л. М. Рогоўскага*. А што там ідзе? *Słowy Januka Kupały* Muzyka *L. M. Rohouskaha*.—Вільня, выд-не „Нашае Нівы“ № 15, друк. Марціна Кухты. 8°. [4] стр.  
Тэкст роўналежна лацінкаю і гражданкаю.
183. **Роговскі, Л. М.**  
1911.—Беларускі песеннік з нотамі для народных і школьных хороў. Кніжка *І. Злажыў Л. М. Роговскі*.—Biełaruskі piiesniennik z notami dla narodnych i školnych choraŭ. Kniha *I. Złazyŭ L. M. Rohowski*.—Вільня, выд. „Нашае Нівы“. друк *М. Кухты*. 8°. 1 партр.+15+[1] стар. 15 кап. [1800 экз.]
184. **Рупинскі, А.**  
\* 1853.—Nieczyścik. Ballada białoruska.—Poznań u Merzbacha.
185. **Rypinski, Alexander.**  
[1853].—Niaczyścik, ballada białoruska. Napisał *Alexander Rypiński*. (Wyjatek z jego Poezji). Wydanie drugie.—S. l. et a. 16°. 20 str.  
Прадмова на польскай мове, тэкст на беларускай.
186. **Rypinski, Alexander.**  
[1853].—Niaczyścik, ballada białoruska. Napisał *Alexander Rypiński*. (Wyjatek z jego Poezji). Wydanie trzecie akcentowane.—S: l. et a. 16°. 16 str.
187. **Reŭka, Szymon z pad Barysowa [Bahušewic, F.]**  
1894.—Smyk Biełaruskі *Szymona Reŭki z pad Barysawa*. Poznań, drukawau swaim kosztam *R. Nikulski*. 8°. 39+[1] star.
188. **Reuka, Symon z pač Barysawa.**  
1908.—Smyk Biełaruskі *Symona Reŭki z pad Barysawa (Pranciška Bohušewiča)*. Wydanie druhoje papraŭlennie.—Piecierburh, „Zahlanie sonce i ŭ naše wakonce“, druk. *K. Piantkouskaha*. 8° IV+34+[1] star. 20 kap. (Biełaruskije piesniary T. IV).

189. **Swajak, Kazimir.**  
[1913].—Alkohol.—Wilna, wyd-nie „Bielarusa“ № 1, druk.  
„Znicz“. 16°. 14 st. 2 kap. [3000 ekz.]
190. **Sienkewicz, H.** —3 03—91.72  
1904.—Janka Muzykant. Pa polsku napisau *H. Sienkewicz.*  
Na bielaruski jazyk pierelazyu *Janka Swajak.*—S. l. 16°. 10 star.
191. **Сигов.**  
1906.—Што такое свабода? Написаў *Сигов.* Праложэно з  
Украинскай мовы.—С. Пицярбург, выд-не „Грамады“,  
электронпечатня т-ва „Д’зло“. 8°. 7 стар. 3 кап.
192. [ . . .  
1914.—Спісак Беларускіх кніжэк і часопісоў.—Вільня,  
друк. Марціна Кухты. 8°. [8] стар.
193. [ . . .  
\* 1911.—„Старое Вильно“. Альбомъ видовъ гор. Вильны  
на русск., польск., литовск. и бѣлорускомъ языкахъ съ  
22 стр. рис.—Вильна.
194. [ . . .  
[1906?].—Статут Беларускаго Цэнтральнаго Вучыцельскаго  
Саюзу.—Вильно, друк. Ш. Лихтмахэра. 16°. 8 стар.
195. **Сэмполоўскі.**  
1909.—Гутаркі аб гаспадарцы. З польскае мовы пера-  
тлумачыў на беларускую *Антось Асіна (А. Карніцкі).*—  
Вильня, выд-не „Нашае Нівы“ № 10, друк. М. Кухты. 8°. 16 стар. 3 кап. [1500 экз.]
196. **Sempoloŭski.**  
1909.—Hutarki ab haspadarcy. Napisau *Sempoloŭski.* S pol-  
skaj mowu pieratłumaczyu na bielaruskuju *Antoś Asina*  
(*A. Karnicki*).—Wilnia, wyd-nie „Našae Niwy“, druk. M. Kuch-  
ty. 8°. 16 star. 3 kap.
197. [ . . .  
1896.—Тарасъ на Парнасъ. Шуточныи разказъ въ стихахъ  
на бѣлорусскомъ языкѣ.—Гродна, Губ. тип. 16°. 12 стар.  
Загалоўнае стар. няма.
198. [ . . .  
1896.—Тарасъ на Парнасъ. Бѣлорусская поэма.—Витебскъ,  
Губернская тип. 16°. 15 стр. 10 коп.
199. [ . . .  
1898.—Тарасъ на Парнасъ. Бѣлорусская поэма.—Витебскъ,  
Губ. тип. 16°. 17 стр. 10 коп.

200. [ . . .  
1900.—Тарасъ на Парнасѣ и др. бѣлорусскія стихотворенія.—Могилевъ, губ. тип. 8°. 24 стар.  
Зьмест: Тарас на Парнасе. Панскае ігрышча. Жаніцьба Сапрона. Вясна гола перапала.
201. [ . . .  
\* 1902.—Тарасъ на Парнасѣ и другія бѣлорусскія стихотворенія. Изданіе новое, дополненное.—Могилевъ, Губ. тип. 32 стар.
202. [ . . .  
1904.—Тарасъ на Парнасѣ. Бѣлорусская поэма. 2-ое изданіе.—Витебск, Губ. тип. 16°. 18 стар. 10 коп.
203. [ . . .  
1909.—Тарас на Парнасе. Новае перагледжанае выданьне.—Вільня, выд-не „Нашае Хаты“ № 2, друк. М. Кухты. 16°. 16 стар. 5 кап. [2000 экз.]
204. [ . . .  
1909.—Taras na Parnasie. Nowaje pierahledženaje wydańnie.—Wilnia, wyd-nie „Našaj Chaty“ № 2, druk. M. Kuchty. 16°. 15 star. 5 kap. [2000 ekz.]
205. [ . . .  
1910.—Тарасъ на Парнасѣ. Бѣлорусская поэма. 3-е изданіе, вновь просмотрѣнное и редактированное К. Р. Пшелко.—Витебск, изд. И. Д. Абморшева, типо-литогр. П. А. Подземскаго. 16°. 20 стр.
206. **Таўрус.**  
1913.—Аб чым шэпацелі лісьця. [Апавяданьні]. Пецярбург, друк. А. Э. Коллінс (быўш. Ю. Н. Эрліх). 8°. 32 стар. 6 кап. [3000 экз.]  
Зьмест: Аб чым шапацела лісьце. Банкет.
207. [ . . .  
1892.—Tralalonaczka. [Apawiadańnie].—Kraków, drukawań swaim koształ Wł. L. Anczyc i S-ka. 16°. 11 star.
208. **Тройца, Вацюк.**  
1908.—Цукер. З гутарак з Дзядзькам Сымонам. Напісаў Вацюк Тройца.—Вільня, выд. „Нашае Нивы“ № 7, друк. М. Кухты. 8°. 16 стар. 3 кап. [1 000 экз.]
209. **Тројца, Waciuk.**  
1908.—Cukier. Z hutarak z Dziadźkam Symonam. Napisał Waciuk Trojca.—Wilnia, wyd-nie „Našaje Niwy“ № 8, druk. M. Kuchty. 8°. 16 star. 3 kap. [1000 ekz.]

210. [Уласаў, А.]  
\* 1909.—Аб гаспадарцы на хутары і шнуроx.—Вільня.  
Пад такою назваю друкавалася праца А. Уласава ў „Нашай Ніве“ (1909, № 6-7, ст. 82—101).
211. [Ułasaù, A.]  
\* 1909.—Ab haspadarcy na chutary i šnuroch.—Wilnia.
212. [...]  
1915.—Уставъ Бѣлорускаго Общества по оказанію помощи пострадавшимъ отъ войны. Статутъ Таварыства па аказаньню помачы пацярпеўшым ад вайны.—Вильна, тип. М. М. Кухты. 16°. 15 стар.  
Тэкст на расійскай і беларускай мовах роўналежна.
213. Filachoŭski, R. Ks.  
1907.—Karotki Katakchizm dla pryspasableńnia dzieciej da pieršaj Spowiedzi i Kamuñji Światoj. Pierarobleny z Katakchizmu Ks. R. Filachoŭskaho praz X.—Wilnia, druk. M. Kuchty. 16°. 32 star. 5 kap. [10.000 ekz.]
214.  
1903.—Хто праўдзiвы прыцель беднаго народу?—Льондын, выданьне Польскай Партыі Соцыялістычнай у Литве, Printed and published by J. Kaniowski. 8° min. 16 стар.
215. Цётка.  
1906.—Пёршае чытанне для дзэтак беларусаў. Написала Цётка—Пецярьбург. „Загляне сонцэ и ў нашэ ваконцэ“. № 4, друк К. Пянткоўскаго. 8°. 29+[2] стар. 6 к.
216. Сіотка.  
1906.—Pierszaje czytannie dla dzieatak białarusou. Złazyła Siotka.—Pieciarburg. „Zahlanie sonce i u nasze wakońce“. № 2, друк К. Пянткоўскаго. 16°. 30+[2] стар. 6 к.  
Без загалоўнае старонкі.
217. [Сіотка].  
[1906].—Skryпка бiеларускаја. [Wieršy].—S. l. et a. 16° 23 стар.  
Аўтар Цётка (А. Пашкевічанка). Кніга выдана за межамі
218. [Сіотка].  
[1906].—Chrest na swabodu. [Wieršy].—S. l. et a. 16°. 19 стар  
Аўтар Цётка (А. Пашкевічанка) Кніга выдана за межамі
- Цётка гл. таксама Гаўрыла з Полацка і Гаўрыла.**
219. Чарноўкі, Наполеон.  
1907.—Як будзе з зямлею.—Пецярьбург, печатня Работникъ. 8°. 16 стар. 10 кап.

220. [...  
[1906].—Чы будзе для ўсех зямлі? На беларускую мову перэвернуто з расейскай.—С.-Пецярбург, выд-не „Грамады“. 16°. 11 ст. 5 грошы (2½ кап.).
221. **Чэхов, А.**  
1913 [на вокл. 1914].—Мядзьевадзь. Жарт у 1-м акці. (Перэклад з расейскага).—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 27 стар. 30 кап. Літографія.
222. **Чэхов, Антон.**  
1910—Сватаньне. Жарцік. Пералажыў з расейскае на беларускую мову *Н. Чарноўкі*.—Пецярбург, „Загляне сонцэ і ў нашэ ваконцэ“. 8°. 22 стар. 25 кап. [200 экз.] Літографія.
223. **Czeczot, J.**  
\* 1844.—Piosnki wieśniacze z nad Niemna i Dźwiny, z dołączeniem pierwotnych w mowie sławiano-krewickiej.—Wilno. 129 str.  
Зьмешчана 28 (на стар. 74—129) уласных твораў Чачота з перакладам іх на польскую мову.
224. **Шпилевский, П. М.**  
1857.—Дожинки. Бѣлорускі народный обычай. Сценическое представление въ двухъ дѣйствіяхъ съ хорами, пѣснями, хороводами и плясками бѣлорусскими. Соч. *П. М. Шпилевскаго*.—Санктпетербургъ, въ тип. Я. Іонсона. 8°. 60 стр. Тэкст беларуска-расійскі.
225. [...  
[1914].—Што-б не здарылося—вытрываю—*Ст. Жэромскаго*. 2. Расказ Сабалы—*Ст. Віткевіча*. 3. Воўк. Перэглумачыла на беларускую мову *Зязюля*—Мінск, выд-не „Лучынкi“ № 1, коштам Т. Г., друк. Нахумова. 16°. 16 стар. 5 кап. [2.000 экз.]  
Без загаловае старонкі.
226. **Szuster, J. Ks.**  
1914.—Karotkaja historyja świataja. Napisał Ks. *J. Szuster*. Pirakład *X.*—Piciarburh, druk. Akcyjnej Supółki Drukarskiej Sztuki. 16°. 79 star. z malunk. [15 kap. 3000 ekz.].
227. **Шэвчэнко, Тарас.**  
[1911].—Кацярына. [У 50 летнюю гадаўшчыну сьмерці Т. Шэўчэнка. Перэклад з украінскай мовы *Ф. Чэрнышэвіча* Падъ рэдакціей *Янкi Купалы*].—Вільня. выд-во „Полачаніч“, друк. М. Кухты. 16°. 32 стар. 10 кап. [2000 экз.]  
Узор рысунку на акладку узяты з Слуцкага літога паяса.

228. [...] 1862.—Elementarz dla dobrych dzieciok katolikou.—Warszawa, nakład księgarni Celsa Lewickiego. 8°. 40 star.
229. [...] 1906.—Elementarz dla dobrych dzieciok katolikou.—Pieciar burh, druk. K. Piantkouskaho. 8°. [4]+24 star.
230. **Юрэвіч, Г.**  
\* 1916—Задачник для пачатковай школы. Першы год навукі.—Вільня. 8°.
231. **Юревіч, Г.**  
1916.—Zadačnik dla pačatkowaj školy. Pieršy hod nawuki Ułożeny pawodluh prahram arytmetyki dla narodnych ško ministerstwa narodnaj prašwiety. Pieretłumačeny z 73 wy dannia. Uwahi dla wučyciela ułazył A. Ł.—Wilnia, druk. Znič 8°. 29+[2] star. 15 kap.
232. **Юревіч, Г.**  
1916.—Zadačnik dla pačatkowych škol. Druhi i trejci hod nawuki. Pierakład W. Ł.—Wilnia, druk. bielaraskaj časopisi „Homar“. 8°. 112 star.
233. **Ядвігін Ш. [Лявіцкі, А.]**  
1912.—Бярозка. Чэлавек. Хлеб. Баба. Заморскі зьвер. Паўзыка. З маленькім біледзікам. Вучоны бык. Што сказаў певень. Падласенькі. Рабы. Дачэсныя. [Апавяданьні].—Вільня, выд-не „Нашай Нівы“, коштам Т. Г., друк. „Прамень“. 16°. 32 стар. 5 кап. [3000 экз.]
234. **Ядвігін Ш.**  
1914.—Васількі. Апаведаньня.—Вільня Беларускае Выдавецкае Таварыства, друк. Марціна Кухты. 8°. 119 стар. [30 кап. 3000 экз.]  
Зьмест: Васількі. Паны. Жывы нябожчык. Чортава ласка. Дуб-дзядуля. Чалавек. З бальнічнага жыцьця. Зарабляюць. Зарабіў. Сабачча служба. Цырк. Гаротная. Шчасьлівая. Вясельце. Сіло. Павук. Гадунец. Суд. Важная фіга. Сакатушка. Што сказаў певень (казка). Хлеб (З народнага апавяданьня). Награда. Пратэст.
235. **Ядвігін Ш.**  
1910.—Дзед Завала. [Апавяд. вершам].—Вільня, выд-не „Нашае Хаты“ № 3, друк. М. Кухты. 16°. 14 стар. з мал. 5 кап. [2000 экз.]
236. [...] 1912.—Як выбіраць депутатоў у Гас. Думу.—Вільня, друк. „Зніч“. 8°. 15 стар. 3 кап. [4000 экз.]
237. 1903.—Як зробіць, каб людзям стало добрэ на сьвеци. Лёндын, выданьне Польской Партыи Соцыялістычнай у Литве, Printed and published by J. Kaniowski. 8° min. 13 стар.

238. [...  
1906.—Jak muzyku palepszyć swajo życie. № 3. hod 1906.—  
S. l. 16°. 11 star. (Pracowita biednata ūsich krajoŭ zlucajsial)
239. [...  
\* 1906—Як мужыку палепшыць сваё жыццё. № 3. Год  
1906—S. l. 16°. 11 стар. (Працавитая беднота ўсих краёў  
злучайся!).
240. [...  
S. a.—Jak pawialiczyć zysk z karou.—Wilno, druk. „Znicz“,  
wud-wo T-wa Alfa Nobel u Warszawi. 16°. 8 star.  
Без загаловаўнай старонкі і вокладкі.
241. [...  
S. a.—Як павялічыць зыск с кароў.—Вільно, тип. „Znicz“,  
выд. Т-ва Альфа Нобэль у Варшаві. 16°. 8 стар.  
Без загаловаўнае старонкі і вокладкі. Кніга выдана між  
1912 і 1914 г. г.
242. [...  
1910.—Jak rabić dobryje ramowuje wulli.—Wilnia, wydańnie  
„Našaje Chaty“ № 4, druk. M. Kuchty. 16°. 13+[2] star. 5 kap.  
[1000 ekz.]
243. [...  
1910.—Як рабіць добрыя рамовыя вульлі.—Вільня, выд-не  
„Нашае Хаты“ № 4, друк. Марціна Кухты. 16°. 13+[2]  
стар. 5 кап. [1000 экз.]
244. **Jan z nad Buha.**  
1911.—Bl. Andrej Babola Mučunik. T. J. Pirakład z pol-  
skaha.—Wilnia, druk. Marcina Kuchty. 16°. 36 star.+4 malun.  
[5 kap. 3000 ekz.]

### Проклямацыі і адозвы.

#### Паўстаньне 1863 г.

1. **Jaška haspadar z pad Wilni.**

\* [1864.—List da bielaruskaha narodu z astrohu].

Р а ч а т а к : „Bielarusy, braty maje rodnyja! Z-pad szybienicy maskouskaj  
prychodzicca mnie pisać da was i moza astatni raz...“.

2. **Jaška haspadar z pad Wilni.**

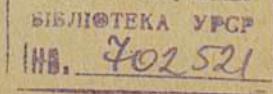
[1863].—Piśmo ad Jaška haspadara s pad Wilni da mužyczkou  
ziemli Polskoj.

Р а ч а т а к : „Dziaciuki! Kali Boh dau mnie rozum, to ja wam budu radzić  
jak rabić treba, kab było pa sprawiedliwości i pa praudzie...“.

Na adozwie Biel. Dziarż. Biblioteki piaczatka: „Drukarnia Rządu Naro-  
dowego“.

3. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 1.** Kasztuje hroszy 5.  
P a c z a t a k: „Minuło uże toje, kali zdawało sia usim szto muzycka ruka zdasce tolki da sachi...“.  
Z a k a n c z e n n i e: „Hetu Mużyckuju Prawdu napisau i znou pisaci bud z Jaško haspadar z pad Wilni“.
4. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 2.** Kasztuje hroszy 5.  
Padpisana: „Jaška haspadar z pad Wilni“.  
P a c z a t a k: „Dzieciuki! Kali Boh stworyu usich ludziej wolnymi i usim dau adzinakuju duszu, tak skul że heto uziło sia, szto adzin marnuje da i nad ludzmi zbytkuje a druhi biedny pańszczyznu służyc albo abroki u kaznu placić?...“.
5. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 3.** Kasztuje hroszy 3.  
Podpis: „Jaška haspadar z pad Wilni“.  
P a c z a t a k: „Żywuczy pad rżadam maskouskim kożny wiedaje, szto jon nas abdziraje i hlumić...“.
6. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 4.** Kasztuje hroszy 5.  
Padpisana: „Jaško haspadar z pad Wilni“.  
P a c z a t a k: „Niema i kuska ziemi na świecie kab ludzie byli adzin u drugoho usio dobryje...“.
7. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 5.** Kasztuje hroszy 5.  
Podpis: „Jaško haspadar z pad Wilni“.  
P a c z a t a k: „Mało taho, szto z muzyka dzieruć na usiakije padatk astatniu kaszulu...“.
8. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 6.** Kasztuje hroszy 6.  
Padpisana: „Jaško haspadar z pad Wilni“.  
P a c z a t a k: „Dzieciuki! Czy maja praua horka, czy jena salodka, ja pisau zausiody i pisaci budu—uczyc ja was, jak rabici treba, i ucyc budu...“.  
Паводлуг Е. Карскага („Беларусы“, III, 3, с. 85) аўтарамі, зьмяляюцца Фэлікс Тамашэўскі і Мацей Піатроўскі, якіх за гэта выслаліна катаргу
9. [1863].—**Mużyckaja Prawda № 7.** Kasztuje hroszy 5.  
Podpis: „Jaško haspadar z pad Wilni“.  
P a c z a t a k: „Dzieciuki! Douho mouczau ja niekazau wam niczoho, bo chacieu rozhlidziecsa dobre da rozobrać, szto heta dziejecsia na świecie...“.
10. \* 1863.—**Prykaz ad Radu** Polskaho nad cełym krajem Litouskim i Bieloruskim da Narodų ziemi Litouskoj i Bieloruskoj. Dan w mieści Wilni u dzień Swiatoho Warfolomieja leto hospodnia 1863.
11. 1863.—**Rząd Narodowy Polskoj.** Hoda 1863. Maja 3 dnia. 16°. 1 star.  
P a c z a t a k: „Polszcza podniałasia za waszu i swoju swobodu. Wojna z Moskalom wielika...“.  
Z a k a n c z e n n i e: „U każnoy chacie charanicie hety Manichwest, jak hra-matu na swobodu praudziwuju“.  
Na paasobniku Biel. Dziarż. Biblioteki piaczatka: „Rząd Narodowy. Wydział. Zarząd prowincjami Litwy“.

Е. Карскі („Беларусы“, III, 3, с. 27), грунтуючыся на паведамленьні Р. Земкевіча, падае да ведама, што ў 1812 годзе былі напісаны па беларуску Зарыянам Далэнгаю-Хадакоўскім, Адамам Чарноцкім і Марціноўскім проклямацыі, накіраваныя супраць панюў.



**Беларуская Соцыялістычная Грамада 1905-6 г.**

12. \* S. a.—**Братке гаспадаре!** (Працавітая бедната усіх краіоу, злучайсе!  
Пачатак: „Незядоуго зноў будзем выбіраць выбаршыкоў, а тые членоу у Государственную Думу...“.  
Адозва Бел. Соц. Грамады.
13. 1905.—**Bratry chryscjaniei** 23 akciabra 1905 h.  
(Druhi Krajowy Komitet Bielaruskaje Socjalistycznaje Hromady).  
Paczatak: „Budźcie astarožny! Prawicielstwa czujuczy blizki swoj skon, szukaje ratunku pa sierod zbuntowanaho narodu...“.
14. \* 1906.—**Да прызыўных.** 29 сент. 1906.  
Пачатак: „Цяжка вам, таварыцы, на кольки лет кинуць родную старонку, сваю віоску и хату.  
Адозва Бел. Соц. Грамады.
15. \* [1905].—**Да салдатаў.** [Кастрычнік].  
(Други Краевы Комицет Беларускае Соціалістычнае Грамады).  
Пачатак: „Браты-салдаты! Агульныя забастоўкі, народныя дэманстрацыи, разлитая кроў на вулицях гарадоў нагналі страху на правільства...“.
16. \* 1905.—**Да тых мужыкоў,** якія возяць дровы на Тальку і Марыну-Горку.  
Адозва „Бел. Соц. Грамады“.
17. \* [1905].—**Да усих работникоу и работниц дваровых,** да усих дзеравенских людзей на тутошней зямлі Беларускай.  
(Працавітая бедната усих краеу, злучайся!) [Чэрвень 1905 г.].  
Пачатак: „Усе вы ведаеце, што зямля толькі тады родзіць, калі на іой працуюць...“.  
Адозва „Бел. Соц. Грамады“.
18. [1905].—**Мога.** (Rewolucja narodna). Wilno. 31 akciabra, 1905 roku.  
Верш *А. Пашкевічанкі (Цёткі)*. Падпольнае выданьне.
19. \* 1905.—**Нарыс програмы Беларускай Соцыялістычнай Грамады.**  
(Пролетарыі ўсіх краёў, злучайцеся!).
20. 1905.—**Пад штандарам.** Вильня 31 акцябра, 1905 году.  
Верш *А. Пашкевічанкі*. Падпольнае выданьне.
21. 1905.—**Pad sztandaram!** [Wierś]. Wilnia 31 Akciabra, 1905 h.  
Wydau D. K. K. Bielaruskaje Socjalistycznaje Hromady.  
На лістку тонкай паперы.  
Аўтор: *Алёзія Пашкевічанка (Цётка)*.
22. \* [1905].—**Першы мужыцкі зьезд.** (Працовита беднота усих краіоу, злучайся!).  
Пачатак: „У мары зьв'халіся у адным горадзе на Беларусі мужыкі, каб раіць, што ім цяпер рабіць...“.  
Адозва „Бел. Соц. Грамады“.

23. [1905].—**Chrest na swabodu.** [Верш]. drukow. L. S. D. P. 3.000 экз.  
Аўтор: *Алёзія Пашкевічанка (Цётка)*. Падпольнае выданьне 1905 г.
24. 1905.—**Хрэст на свабоду.** Вильня, 31 акцябра 1905 году.  
Верш *А. Пашкевічанкі*. Падпольнае выданьне.
25. \* 1905.—**Царава жніво.** У студзені месяцу 1905 року.  
(Беларуска социалістычна грамада. Працавіта бедната ўсіх краёў, злучайся!).  
Пачатак: „Чулі мусі, таварышы, па крысе, што дзелася у Пете р бургу...“.
26. \* 1905.—**Сагawa «Duma».** Okciabr 1905 roku.  
(Bielaruska Socjalistyczna Hromada. Pracawita Biednata Usich Krajow Zluczajsia).  
Paczatak: „Raboczzy narod pa usiej Rasjei padniausia prociu carskaho hnibiennia i zdziaku...“.
27. \* S. a.—**Чым цар ратуецца.**  
(Другі мясцовы комітэт Беларускае Соцыялістычнае Грамады. Пролетарыі ўсіх краёў, злучайцеся!).
28. \* [1905].—**Што такое констытуцыя.** [Сакавік].  
(Беларуска Социалістычна Грамада).  
Пачатак: „Ужо дауно усякій мужык жаліцца, што кепска жыць на свеци бедным людзям...“.
29. \* 1906.—**Jak rabić zabastouku.** U mai 1906 roku. 3.0000 sztuk.  
(Druhi Krajowy Komitet Bieloruskoje Socjalistycznoje Hromady. Pracowita biednota usich krajow, zluczajsia!).  
Paczatak: „Kab zabastoukoju dabicca bolszej platy za rabotu, kab dabicca lepszycz warunkou pracy, treba zabastouku rabić tak, jak tut napisana...“.

Юр. В. ў часопісі „Узвышша“ (1928, № 4, с. 178—180) падае весткі аб трох рукапісных проклямацях: да рабочых і сялян ад 2-га мясцовага Камітэту Бел. Грамады; да сялян; да салдатаў, таксама аб статуце саюзу рабочых і работніц лазарэту для духова-хворых пры станцыі Нова-Вілейск. Апроч гэтых гаворыць аб чатырох проклямацях, якія падрыхтоўваліся да друку. Аўтар нарысу ўспамінае, што ў часы 1905 г. пашыраліся і наступныя проклямацы: „Да новабранцаў“, „Маніфэст“, „Кабеты-работніцы“, „Уніяты“, „Работнікі і работніцы Беларуска“.

### Соцыялістычная партыя Белай Русі 1905 г.

30. 1905.—**Братцы мужыкі!** Акцябр 1905 року. (Соцыялістычная Партыя Белой Русі).  
На доўгай палосцы паперы, 2 стар.  
Пачатак: „3 усіх старон штораз новыя ідуць да вас слухі аб страшэнным паўстанні...“.

31. \* 1905.—**Прызыўны!** Акцябр, 1905 году.  
(Соцыялістычная партыя Белой Русі.—Прачытай і перэдай другому.—Чытайце—людзей сабрашы—у голас).  
Пачатак: „Быў набор. Дали атсерочку, бо многа вашых на прызывы не явилось...“.
32. S. a.—**Царская Гаспадарка.** 8°. 4 стар.  
Пачатак: „Больш сарака лѣт ужо як пазбыўся народ наш падданства...“. Паасобнік Бел. Дзярж. Бібліотэкі з пчаткаю „Biełoruska Socjalistyczna Hromada“.
33. \* 1905.—**Якая карысьць народу з выбарнага правіцельства.** Кастрычнік 1905 г.  
(Соцыялістычная Партыя Белар Русі).

### Адозва 1915 г.

34. [1915]. **Да грамадзян Беларусі.** Вільна, тип. М. Кухты.  
Пачатак: „Памагаць бліжнім у бядзе—гэта павіннасьць усіх хто, жывучы ў вялікай сям'і людзкой, бачыць у кожным чалавеку—брата...“  
Друкавалася і лацінкаю. (2.500 экз.). Адозва „Белар. Т-ва помачы пацярпеўшым ад вайны“.  
Падпісана: Маршалак В. Іваноўскі, нам. марш. А. Міцкевіч і В. Ла-стоўскі.  
Пісары: П. Алексюк і І Біндзюк. Скарбнік В. Столыгва.  
Члены Камітэту: Св. Савіцкі, Н. Клім, І. Буйніцкі.
-

## Паказьнік прозьвішч перакладчыкаў, рэдактароў, аўтараў зборнікаў.

- А. Б.—107, 108.  
 А. В.—42, 43.  
 А. Л.—231.  
 Аляхновіч-Чэркас—97.  
 Арол—11, 57, 97.  
 Асіна, А.—195, 196.  
 Аўрайцэвіч—119.  
 Багдановіч, М. 99, 119.  
 Баршчэўскі—101, 102.  
 Бор—іч, М.—56.  
 Буйла—11, 99, 143.  
 Бульба—141.  
 Бядуля—56, 79, 97, 99, 119, 143.  
 Бялінскі—97.  
 Бязозка—141.  
 Валакіта, Я.—66.  
 Віткевіч, Ст.—225.  
 В. Л.—232.  
 Власт—47, 56, 142, 158.  
 Вольтэр, Э.—143.  
 Воўк-Левановіч, А.—175.  
 Галубок—97, 143.  
 Гарэцкі—56, 119.  
 Гартны—142.  
 Гарун—11, 79, 99, 119.  
 Грэбенка—97.  
 Гвозд—99.  
 Грымак—56.  
 Грыневіч, А.—128, 129.  
 Гурло—99, 143.  
 Гушча—56, 97, 99.  
 Долецкія—147.  
 Дунін-Марцінкевіч 148, 150.  
 Ельскі—149.  
 Жэромскі, Ст.—225.  
 Журба—81, 97, 99, 119, 143.  
 Зязюля—52, 66, 88, 144, 225.  
 К—а—119.  
 Каганец—11.  
 Калпак—99.  
 Карніцкі, А.—195, 196.  
 Кастравіцкі, К.—74.  
 Кепскі—99.  
 Кіркор—103, 104.  
 Колас—11, 99, 119, 142.  
 Косіч, М.—127.  
 Кунала—11, 56, 79, 99, 119, 141, 182, 227.  
 Лейко—56, 97, 99.  
 Лесік, Я.—99.  
 Лобік—11.  
 Магнушаўскі—143.  
 Міхалкаа, С.—143.  
 Навіна, А.—141, 143.  
 Новіч—142.  
 Пагодзін—142.  
 Паўловіч—11, 141.  
 Петрашкевіч—143.  
 Пшчолка, К.—205.  
 Сваяк—48, 190.  
 Сеўрук, Л.—116.  
 Стары Улас—11, 99.  
 Сьвідарская—99.  
 Сьвятляк—11.  
 Сяржпутоўскі 97.  
 Т. І.—244.  
 Тройца—141.  
 Тымчасовы 61.  
 Х.—34, 213, 226.  
 Хатні, А.—83, 84.  
 Хвэлька з Івянца—97.  
 Хмурны—141.  
 Цётка—141, 143, 172.  
 Чарноцкі, Н.—222.  
 Чарнышэвіч, Ф.—99, 119, 142, 227.  
 Шаўлоўскі, С.—74.  
 Шчучанка—141.  
 Ядвігін Ш.—97.  
 Янулайціс, А.—143.  
 Ясакар—79.

## Паказьнік месца выданьня кніг. (Цыфры азначаюць парадкавыя №№)

- Барысаў, друк. С. Каждана—1.  
 Бельсток—71.  
 Варшава—228.  
 Вільня—23, 80—82, 172, 193, 210, 211, 223, 230.  
 друк. Марціна Кухты—3, 4, 11—22, 31, 33, 35—37, 42, 43, 52—54, 56, 60, 65, 66, 77, 79, 83, 84, 97—104, 107, 108, 111—113, 119, 121, 134, 137, 156, 157, 162, 167, 168, 170, 182, 183, 192, 195, 196, 203, 204, 208, 209, 212, 213, 227, 234, 235, 242—244, друк. час. „Нотан“—24, 135, 232, друк. Адмунда Навіцкага—6, 9, 146.  
 Віленская друк.—117.  
 друк. „Прамень“—10, 28, 75, 160, 233.  
 друк. „Зьніч“—32, 34, 44, 95, 106, 138, 152, 164, 165, 173, 189, 231, 236, 240, 241.  
 друк. Юзафа Завадэкага—93, 122.  
 друк. „dyseczalna“—126.  
 „Артель Печ. Дьла“—136.  
 друк. А. Сыркіна—148, 181.  
 друк. Ш. Ліхтармана—194.  
 друк. „Русский Почин“—49.  
 Віцебск, друк. „Губернская“—151, 176, 177, 179, 180, 198, 199, 202.  
 друк. П. А. Падземскага—205.  
 друк. Э. М. Офін—178.  
 Горадня—114.  
 друк. Губернская—197.

- Жанэва. друк. „Работніка“ і „Грамады“—171. Пазнань—72, 184, 187.  
 Киеў—166. Парыж—73.  
 Кракаў—48. друк. Вл. Л. Пецяярбург—47, 55, 70, 96,  
 Анчыца і сп-кі—38, 39, 109, 110, 120, 124, 125,  
 207. 131, 132, 147, 158, 159,  
 Лёндан—69, 214, 237. 163, 220—222. друк.  
 Львоў, друк. „Ludowa“— К. Пянткоўскага—25, 26,  
 149. 30, 40, 41, 45, 58, 67,  
 Магілеў, друк. Губерн- 68, 74, 86, 88, 90, 115,  
 ская—200, 201. 116, 128—130, 139, 141—  
 Масква, друк. Гатцука—59. 143, 150, 153—155, 188,  
 Менск—89, 105, 145, 175. 215, 216, 229. друк. Еў-  
 друк. Н. Нахумава—27, дакімава—5, 8. друк.  
 50, 51, 225. друк. Ёселя Г. Бэрнштэйна—7. друк.  
 Дворца—85, 89, 94. А. Кольлінса (б. Эрлі-  
ха)—57, 64, 76, 78, 118,  
133, 206. друк. т-ва  
„Д’яло“—191. друк. „Ра-  
ботнік“—219. друк.  
Я. Ёнсана—224. друк.  
„Акцыйнай Суполкі дру-  
карскай штукі“—226.  
Полацак, друк. Сраліові-  
віча—161.  
Чарнігаў, друк. Губ. Зем-  
ства—123, 127  
S. I. (Без азначэння ме-  
сца)—2, 29, 46, 48, 61—  
63, 71, 140, 163, 169,  
185, 186, 190, 217, 218,  
238, 239.

### Сьпіс выдавецтваў. (Цыфры азначаюць парадкавыя №№).

- „Беларускае Выдавецкае Таварыства“  
 ў Вільні—11, 12, 21, 22, 31, 36, 60,  
 65, 77, 111, 137, 234.  
 „Беларуская Выдавецкая Суполка“—  
 (1914 г.). Вільня—19, 20.  
 Выдавецтва „Агранамічнага Бюро“—  
 112, 113.  
 Выдавецтва „Biclarusa“ (1913 [?])—  
 1915 г.г.)—32, 34, 44, 95, 106, 152,  
 165, 173, 189.  
 Выдавецтва „Грамады“ (1906—1907)—  
 70, 96, 191, 220, 238, 239.  
 Выдавецтва „Лучынкi“, Менск (1914 г.)—  
 225.  
 „Гоман“. Вільня (1916 г.)—35, 135.  
 Выдавецтва „Польскай Партыі Соціа-  
 лістычнай у Літве“—69, 214, 237.  
 Выдавецтва „Сахі“. Менск (1914—  
 1915 г.г.)—50, 51, 105, 145, 175.  
 „Вясёлка“. Менск (1915 г.)—27.  
 Выдавецтва „Нашай Нівы“. Вільня  
 (1907—1914)—3, 4, 10, 28, 42, 43,  
 75, 97—100, 107, 108, 144, 156, 157,  
 167, 168, 182, 183, 195, 196, 208—  
 211, 233.  
 „Загляне сонца і ў наша ваконца“.  
 Пецярбург. Заложана 13 травеня  
 1906 г. Умову, узноўленую 30 кра-  
 савіка 1909 г., падпісалі: В. Л. Іва-  
 ноўскі, Ю. Л. Іваноўскі, С. І. Іва-  
 ноўская, В. С. Стальвіца, В. І. Ва-  
 лейка, А. С. Трэпка-Нэканда, І. Р.  
 Трэпка-Нэканда, Г. Ф. Ражноўскі і  
 А. А. Грыневіч (гл. „Наша Ніва“  
 1909, № 43)—25, 26, 30, 40, 41, 45,  
 47, 58, 74, 83, 84, 86, 88, 90, 109,  
 115, 116, 124, 125, 130—133, 141—143,  
 147, 150, 153—155, 158, 159, 188,  
 215, 216, 221, 222.  
 „Круг Белар. народнай прасьветы і  
 культуры“—55, 120, 139.  
 „Наша Хата“. Організаваўся 15 XII.  
 1908 г. Закладчыкі выдавецтвага т-ва;  
 В. Бонч-Асмалоўскі, А. Уласаў,  
 Б. Даніловіч, І. Луцкевіч, І. Мань-  
 коўскі і Е. Цэтэрман—52, 66, 116,  
 121, 203, 204, 235, 242, 243.  
 „Палачанін“ (1910—1911)—162, 227.  
 Суполка „Мінчук“ (1907 г.)—156, 157.  
 Т-ва апекі над эмігрантамі—160.

## ВЫДАНЫЌ БЕЛАРУСКАЙ ДЗЯРЖАЎНАЙ БІБЛІОТЭКІ і БЕЛАРУСКАЙ КНІЖНАЙ ПАЛАТЫ.

1. Летапіс Беларускага друку. Бібліаграфічны бюлетэнь Бел. Кніжнай Палаты пры Бел. Дзярж. Бібліатэцы. 1925—1928 г.  
За 1925 г. распрадана 1926 г.—1 р. 20 кап.  
1927 г.—1 р. 20 к. 1928 г.—2 р.
2. Статут Беларускай Дзяржаўнай Бібліатэкі. Менск. 1926.
3. Летапіс Беларускага Друку. Ч. II. Выданьні на беларускай мове 1835—1916 г. 1929 г. Цана 65 кап.
4. Летапіс Беларускага друку. Ч. III. 1917—1924 г. Сш. 1. Выданьні на баларускай мове. Менск. 1927 г. Цана 80 кап.
5. Летапіс Беларускага друку. Ч. III. 1917—1924 г. Сш. 2. Выданьні на яўрэйскай мове. (*Рыхтуецца да друку*).
6. Летапіс Беларускага друку. Ч. IV. Пэрыодычныя выданьні на беларускай мове. Менск. 1927 г. Цана 40 кап.
7. Летапіс Беларускага друку. Ч. V. Бібліаграфія пэрыодычнае літаратуры. (Росьпіс зьместу зборнікаў і часопісаў) 1917—1927 г. (*Друкуецца*).
8. Бібліаграфія Беларусазнаўства 1917—1927 г. (*Друкуецца*).
9. א. קירושניץ. די יידישע פרעסע אין ראַטנבאָרג (1917—1927 מינסק, 1928), 72 זייטן. פרייז 1 רובל.
- (9-а. А. Кіржніц. Яўрэйскі пэрыодычны друк у СССР (1917—1927) Менск, 1928 г. Цана 1 р.).
10. א. קירושניץ. די יידישע פרעסע אין ווייסרוסלאַנד (1917—1927 מינסק, 1929), 26 זייטן פרייז 40 קאָפּ.
- (10-а. А. Кіржніц. Яўрэйскі пэрыодычны друк у БССР (1917—1927). Менск, 1929 г. Цана 40 к. Адбітак з кнігі „Яўрэйскі пэрыодычны друк у СССР“).
11. *Simanowski, J. Die Weissruthenische Staatsbibliothek. Minsk, 1928.*

5-ты год  
выдання

АДЧЫНЕНА ПАДПІСКА

5-ты год  
выдання

на 1929 год

НА

# „ЛЕТАПІС БЕЛАРУСКАГА ДРУКУ“

ШТОМЕСЯЧНЫ БІБЛІОГРАФІЧНЫ БЮЛЕТЭНЬ  
БЕЛАРУСКАЙ КНІЖНАЙ ПАЛАТЫ  
І БЕЛАРУСКАГА БІБЛІОГРАФІЧНАГА БЮРО  
пры ДЗЯРЖАЎНАЙ БІБЛІОТЭЦЫ

З 1928 году „Летапіс“ выходзіць штомесяц і ахапляе ўсебакова бягучую беларускую бібліяграфію. Апрача поўнай рэгістрацыі бягучай кніжнай прадукцыі БССР „Летапіс“ мае наступныя адзелы, у якасці асобных дадаткаў:

1. **Бібліяграфія беларускай перыодыкі** — росьпіс артыкулаў перыядычных выданняў і зборнікаў.
2. **Бібліяграфія беларусазнаўства** — бібліяграфія паасобных выданняў і артыкулаў, якія па зместу датычаць Беларусі, незалежна ад месца выхату ў сьвет. (Унутрысаюзныя і замежныя).

„Летапіс“ такім чынам зьяўляецца асноўным дапаможнікам для кожнага працаўніка ва ўсіх галінах беларусазнаўства.

## ПАДПІСНАЯ ЦАНА З ПЕРАСЫЛКАЮ:

„Летапіс“ без дадаткаў		„Летапіс“ з дадаткамі
На 1 год (12 №№) 2 руб.		На 1 год . . . 4 руб.
На 6 мес. . . . 1 руб.		На 6 мес. . . . 2 руб.

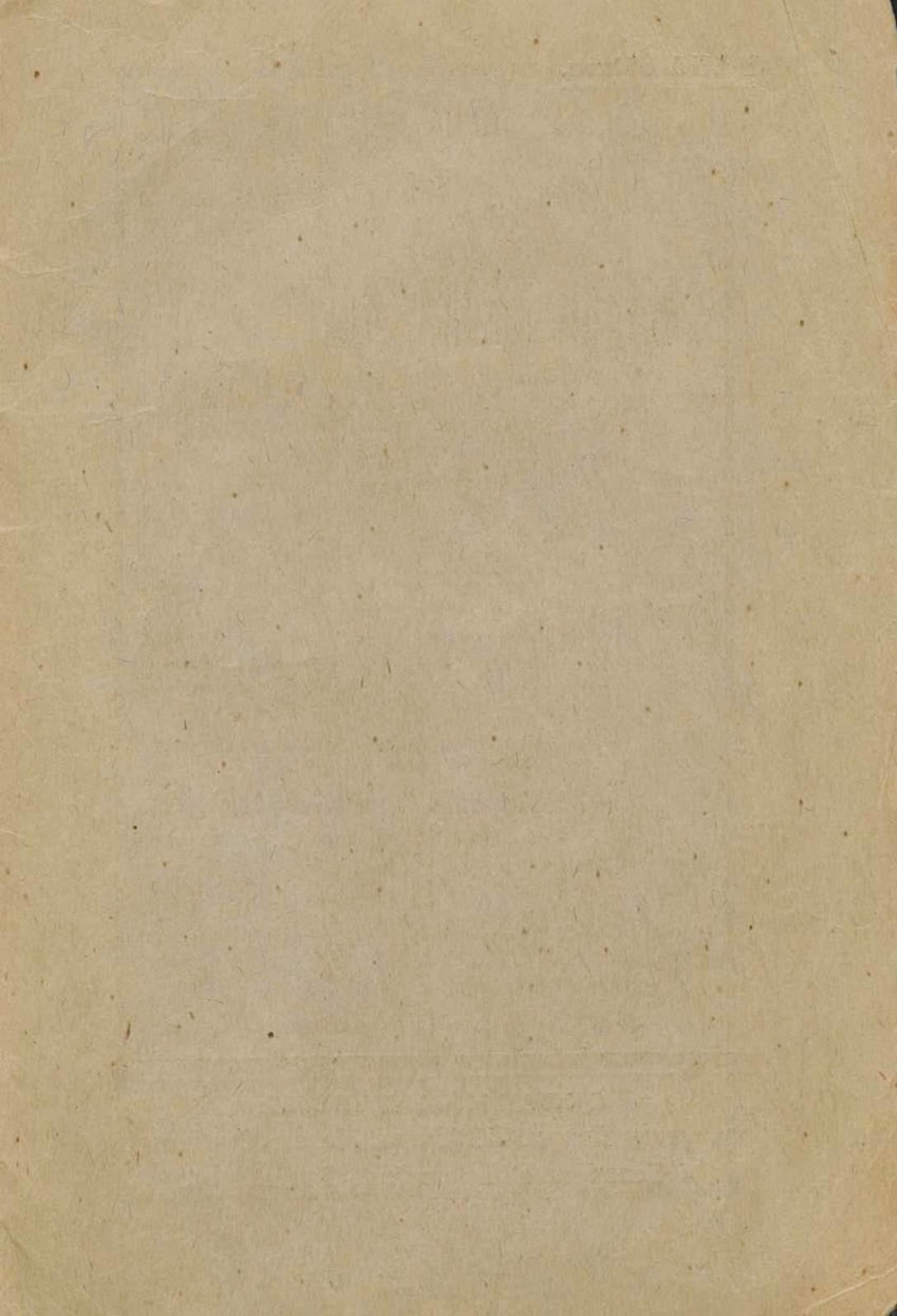
Частка тыражу будзе друкавацца на адным баку аркуша для складаньня картотэкі.

## ЦАНА АДНАБАКОВАГА „ЛЕТАПІСУ“ НА ГОД:

Без дадатку . . 3 руб. || 3 дадаткам . . . 6 руб.

## ПАДПІСКА ПРЫМАЕЦА:

1. У Беларускай Кніжнай Палаце—Менск, Савецкая, 94.
2. Ва ўсіх аддзяленьнях Дзяржаўнага Выдавецтва Беларусі
3. В Государственной Центральной Книжной Палате РСФСР—Москва, Новинский бульвар. д. № 36.
4. Українська Книжкова Палата—Харків, вул. Артема, 29.



ЦАНА 65 кап.

---

СКЛАДЫ ВYДАНЬНЯ:  
Беларуская Дзярж. Бібліотэка, Менск, Савецкая, 94  
і Беларускае Дзяржаўнае Выдавецтва.